



InformaTerno

*Periodico di informazione dell'Amministrazione
Comunale di Terno d'Isola*

Immagine Copertina: Via Bravi negli Anni Cinquanta, di G. Locatelli

IN QUESTO NUMERO



Pag 6: Demolizione della Cascina Colombera



Pag 33: Autodifesa, la parola di un vero competente



Pag 39: Premiazione per il Concorso Fotografico "Tradizioni, Arte e Mestieri"

via

ONESTI

per vocazione

Forse siamo cresciuti con la sindrome del Grillo parlante, ma siamo abituati a parlar chiaro e a dire sempre come stanno le cose, per ogni servizio, condizione e operazione che proponiamo.

Perché esistono valori importanti come la fiducia e il rispetto che si conquistano solo lavorando in modo onesto.

A Terno d'Isola (BG),
in via Valtrighe
tel. 035 068 0015
fax 035 900 3096



Credito Cooperativo
Pompiano
Franciacorta



InformaTerno

Periodico di informazione dell'Amministrazione
Comunale di Terno d'Isola

Periodico di informazione a cura dell'amministrazione comunale

COPIA GRATUITA: pubblicità inferiore al 50% autorizzazione tribunale BG n° 21 del 3-10-'90

Legale rappresentante: Corrado Centurelli (Sindaco)

Editore: Comune di Terno d'Isola (BG) Tel: 035 4940001

Coordinamento organizzativo e Segreteria di

Redazione: Gianni Andrea Carli - Federico Carli

Direttore responsabile: Gianni Andrea Carli

Grafica: Federico Carli

Referenze di grafica: Foto Studio Placido, Federico Carli

Fotocomposizione e stampa: Imago Media s.r.l. (CE)

Tel: 035 904299

Fax: 035 904498

E-mail: informaterno@comune.ternodisola.bg.it

COMUNE DI TERNO D'ISOLA

via Casolini, 7 24030 Terno d'Isola (BG)

Tel: 035 4940001 Fax: 035 904498

www.comune.ternodisola.bg.it

BIBLIOTECA COMUNALE

biblter@yahoo.it

Tel e Fax: 035 4940561

Lunedì	09:00 - 12:00	
da Martedì a Venerdì	09:00 - 12:00	15:00 - 18:00
Sabato	09:00 - 12:00	15:00 - 17:00

POLIZIA LOCALE

poliziale@comune.ternodisola.bg.it

Tel: 035 4944035 Fax: 035 4944491 Cell: 3346996261

Martedì	11:00 - 12:00
Giovedì	15:30 - 16:30
Sabato	11:00 - 12:00

- 04 Sindaco
- 05 Assessori
- 15 Associazioni
- 22 Politica
- 24 News dalla Biblioteca
- 26 Cultura
- 28 News

ORARI DI APERTURA UFFICI COMUNALI

Lunedì, Mercoledì e Venerdì	09:00 - 12:00	
Martedì	09:00 - 12:00	15:30 - 18:30
Giovedì	09:00 - 12:00	14:00 - 15:00
Sabato	09:00 - 11:45	

SERVIZI DEMOGRAFICI

anagrafe@comune.ternodisola.bg.it

SERVIZI SOCIALI

servizisociali@comune.ternodisola.bg.it

SERVIZIO GESTIONE RISORSE FINANZIARIE

tributi@comune.ternodisola.bg.it

finanze@comune.ternodisola.bg.it

SERVIZIO GESTIONE DEL TERRITORIO

territorio@comune.ternodisola.bg.it

Lunedì	11:00 - 12:00	
Martedì	11:00 - 12:00	15:30 - 18:30
Mercoledì e Venerdì	09:00 - 12:00	
Giovedì	11:00 - 12:00	14:00 - 15:00
Sabato	10:00 - 11:45	

altre informazioni sul sito: www.comune.ternodisola.bg.it

ORARI DI RICEVIMENTO AMMINISTRATORI

SINDACO	Corrado Centurelli	Mercoledì Sabato	20:30 - 21:30 • su appuntamento 10:00 - 12:00
VICESINDACO - ASSESSORE ALLO SPORT E TEMPO LIBERO E RELAZIONI PUBBLICHE	Antonio Butti	Mercoledì Giovedì	18:30 - 20:30 • su app. Cabanetti 18:30 - 20:30 • su appuntamento 18:30 - 20:30 • su appuntamento
ASSESSORE AL BILANCIO E PERSONALE, COMMERCIO E PRODUTTIVITÀ	Gianni Andrea Carli	Mercoledì	10:00 - 12:00 • su appuntamento
ASSESSORE AI LAVORI PUBBLICI	Paride Maffeis	Mercoledì Sabato	18:30 - 20:00 • su appuntamento 10:00 - 12:00
ASSESSORE ALLA PUBBLICA SICUREZZA E PROTEZIONE CIVILE	Alberto Quadri	Giovedì Sabato	11:00 - 12:00 • su appuntamento 10:00 - 12:00 • su appuntamento
ASSESSORE ALLA PUBBLICA ISTRUZIONE E CULTURA	Gianluca Sala	Lunedì Mercoledì	08:30 - 10:00 20:30 - 21:30 • su appuntamento
ASSESSORE AI SERVIZI SOCIALI	Giambattista Villa	Sabato	10:00 - 12:00

Tra le tante cose, in questi mesi abbiamo fatto anche questo:



Nei primi mesi dell'anno è d'obbligo parlare di bilancio preventivo. Quello del 2011 è stato presentato nel corso del Consiglio Comunale di febbraio e approvato nella seduta del 4 marzo. I dati non lasciano spazio a tanti commenti e comunque c'è poco da inventare; sono ormai note, infatti, le difficoltà economiche che assillano i Comuni da circa due anni (che purtroppo coincidono col nostro insediamento), a causa delle minori entrate dallo Stato. Insomma, sono davvero finiti i tempi delle "vacche grasse". Dall'anno 2008 è venuto a mancare il gettito ICI sulla prima casa e quest'anno il D.L.78/2010, convertito in Legge 122/2010, ha comportato, per Terno, una forte riduzione dei trasferimenti erariali, pari 94.511,44 Euro. In questi due anni, inoltre, la costruzione di nuovi edifici nel paese ha avuto un'evidente riduzione, vista altresì la nostra politica restrittiva, ma ciò ha comportato minori entrate per oneri; solo 99.000,00 Euro nel 2010.

Il tutto senza scordarci che abbiamo ancora **venticinque mutui** da estinguere (regalo delle passate Amministrazioni) **per complessivi 2.916.853,52**, residuo dei tanti mutui accessi dall'anno 1984 al 2009. Quelli erano bei tempi, in cui i soldi entravano con la cariola! L'anno passato abbiamo rispettato

il "Patto di stabilità" e quest'anno ci proveremo, ma c'è poco da stare allegri. In ogni caso si è governato – e si governa - con l'attenzione del "buon padre di famiglia" e i risultati si vedono. In questi due anni questa Amministrazione, tenuto conto delle predette avversità, ha comunque saputo assolvere alle esigenze della popolazione, non facendo mancare nulla a nessuno, mossi dal senso di **solidarietà verso tutti, ma fedeli al principio che "prima vengono i nostri"**! Il Paese, comunque, si presenta in ordine ed è curato nei limiti delle nostre possibilità. I parchi non sono da meno, anzi sono addirittura migliorati. Mi compiaccio di dire che a breve provvederemo persino, ad acquistare una nuova autovettura per i nostri cittadini, che necessitano del servizio **"trasporto assistito"**.

A febbraio, con ordinanza urgente, abbiamo disposto **l'abbattimento della cascina Colombera**, la stessa era (davvero) fatiscente e creava pericolo per la Cittadinanza. Se qualcuno ha dei dubbi, prenda visione delle numerosissime ordinanze di messa in sicurezza, emesse sin dall'anno 2004!

Sono altresì iniziati i lavori di ristrutturazione del **cimitero**, siamo partiti dai loculi ad eliminare le infiltrazioni di acqua, da anni presenti nella struttura; in seguito agiremo anche nelle tombe. Stia-

mo assegnando gli **appartamenti adiacenti a Casa Bravi**, costruiti col sudore della nostra gente. Tra i tanti aspiranti **abbiamo privilegiato gli anziani, che a Terno vi risiedono da oltre anni 10, nonché altre categorie di persone svantaggiate**. L'assessore dottor Villa ha seguito la procedura con ammirevole attenzione, portando questo importante risultato, molto apprezzato da tutta la cittadinanza. Bravo Giambattista!

Il 18 gennaio l'Amministrazione Comunale, con delibera di Consiglio, ha accolto la proposta del Ministero dei Beni e Attività Culturali e, quindi, ha promosso e valorizzato **la Garibaldina**, consentendo l'iscrizione della medesima tra gli 850 gruppi folkloristici esistenti in Italia. Nel corso della serata sono affiorati molti ricordi e una certa commozione, tra gli astanti, segno della passione che ci lega – come tutti i Ternesesi - a questo storico gruppo.

Si ricorda, infine, che nel gennaio u.s. la nostra Amministrazione ha voluto sensibilizzare la cittadinanza con l'assegnazione di onoreficenze ai parenti di due concittadini **deportati nei campi di concentramento**. La cerimonia, che si è svolta alla presenza degli studenti della scuola media è stata l'occasione per ricordare le drammatiche vicende accadute in quei momenti.

Concludo ringraziando le Associazioni, per la generosità con cui operano nel Paese, i dipendenti comunali, ma soprattutto i tanti Ternesi che ci sostengono in que-

sto difficile cammino, facendoci pervenire le loro attestazioni di stima.

Sentiamo con piacere la loro ferma e preziosa vicinanza. Dal can-

to nostro ci impegneremo ancor di più per meritare il loro apprezzamento.

Un saluto a tutta la cittadinanza.

Corrado Centurelli, Sindaco



Eventi di Sport

Anche in questi mesi la Terno sportiva non ha trovato soste, nonostante il periodo invernale.

Continua infatti l'attività della Polisportiva, con i numerosi frequentatori delle nostre palestre, nelle diverse discipline. Rimane valido l'invito a partecipare alle varie attività, tenuto presente che i costi da sostenere sono davvero minimi, rispetto ad altre realtà locali, senza scordare che sono molti i benefici che si possono ottenere, sia dal punto di vista fisico che psicologico, e ciò vuol dire mantenersi in forma e salvaguardare la salute.



Filiph Scillio

tennis e calcetto, pallavolo ecc., consentono alla popolazione di svolgere e con evidente facilità. Anche l'orario di frequentazione è, infatti, molto elastico, si pensi ad esempio che la palestra chiude alle ore 22,00, ogni sera infrasettimanale, il tutto a maggior conforto degli associati.



Davide Tortora

100 anni di storia della Società U.S. Ponte S Pietro, divenuta in seguito Ponte S.P. Isola.

L'avvenimento ha richiamato molte persone presso il Cinema teatro di Ponte S Pietro, dove tra i vari personaggi è stata, altresì, invitata l'amministrazione Comunale di Terno. In

tale occasione sono stati ripercorsi i successi dell'unione sportiva, ma soprattutto è stato sottolineato il fatto che, oggi, l'associazione rappresenta la più importante realtà calcistica dell'Isola.

Il secondo evento riguarda la competizione sportiva di arti marziali (karate), svoltasi sabato 29 gennaio

Pensiamo al Body building come alle varie attività aerobiche, che la palestra ed altre realtà locali, vedi

Ricordo che nel mese di gennaio si sono svolti due importanti eventi, il primo riguarda l'anniversario dei

presso il nostro centro sportivo, dove vi hanno partecipato circa settanta atleti, di tutte le età, provenienti da

varie scuole presenti nel territorio. In tale occasione molti di questi si sono esibiti in varie attività specifiche della disciplina ed i più meritevoli sono stati premiati per la classifica ottenuta, altri hanno, invece, conseguito il passaggio ad una cintura superiore. Il tutto si è verificato sotto gli occhi compiaciuti dei loro maestri. L'amministrazione era presente all'evento ed ha potuto verificare la grande affluenza di pubblico ed il costante interesse che tale disciplina raccoglie tra la popolazione: sono 50 gli atleti ternesi. Con vero compiaci-

mento si è constatato, quindi, il successo dell'evento.

Nel febbraio u.s., presso le nostre strutture, si è tenuto, il torneo di tennis, dove si sono confrontati vari atleti, specialmente giovanissimi, dando sfoggio di una tecnica di gioco davvero invidiabile; tutto è andato nel migliore dei modi grazie alla sapiente organizzazione. Si avvisano le minoranze, infine, che a breve riprenderanno le opere di tinteggiatura delle pareti della palestra, dove verranno realizzati inserti di colore verde e bianco. La circostanza non deve crea-

re scandalo, ma il plauso, il quale deve provenire proprio da coloro che da sempre si sono disinteressati di fare manutenzione, perciò ora tocca a noi rimediare...!

Si chiede a coloro che in palestra hanno rubato la pittura (guarda caso, solo quella verde) di renderla, il danno non lo fanno a noi ma alla cittadinanza...!

Antonio Butti
Assessore allo sport, tempo libero e territorio.

Sicurezza a trecentosessanta gradi

Riqualificazione equivale a sicurezza.

Dopo mesi, di trattativa con i proprietari, ha avuto finalmente corso la demolizione della "Cascina Colombera".

Nell'ultima settimana del mese di febbraio, infatti, una ditta specializzata in demolizioni ha messo in sicurezza l'area con l'abbattimento delle parti più pericolose e non abitate dell'edificio. Il tutto è stato possibile grazie alla collaborazione tra l'amministrazione comunale e il proprietario che si è accollato tutte le spese.

Finisce così una vicenda che ci ha preoccupato negli ultimi tempi, viste le segnalazioni pervenute ed immediatamente riscontrate dai tecnici comunali e dalla polizia locale con sopralluoghi anche all'interno delle abitazioni della corte per la ve-

rifica non solo della solidità, ma anche dell'idoneità igienica di alcuni appartamenti.

Diverse le ordinanze emanate dal nostro Sindaco per la richiesta di messa in sicurezza della cascina e in parte già ottemperate in passa-

to ma, a nostro giudizio, non sufficienti a toglierci il pensiero. Si era anche ipotizzato di agire in maniera forzata e coattiva, iter molto lungo perché richiede l'intervento della magistratura per sottoporre l'immobile all'intervento dell'ente Comune



con un decreto ingiuntivo, poi però la proprietà ha provveduto, rendendosi conto del reale pericolo.

Finisce, come dicevamo prima, la vicenda della messa in sicurezza della zona, ma inizia, davvero, quella del recupero dell'edificio, quindi della riqualificazione del comparto togliendo quel degrado che fino ad ora era rappresentato da quell'immobile fatiscente.

Sono all'esame provvedimenti per rendere inaccessibili, in maniera definitiva, altri edifici magari in condizioni di staticità meno precaria della Cascina Colombera, ma considerati pericolosi dal punto di vista sociale, perché rifugio di sbandati che fanno di queste pseudo abitazioni le loro tane per, in qualche caso, svolgere attività illegali o reati coperti da quattro mura ammuffite e maleodo-

ranti. Altri edifici ritenuti dannosi perché costruiti con materiali inquinanti e tossici (vedi ex asilo via Bravi) dovranno essere bonificati, per la salute dei nostri cittadini.

Progetto Viabilità

È all'esame uno studio per risolvere le criticità della viabilità nelle strade del paese visto i mutamenti avvenuti nei flussi del traffico, a fronte delle aperture delle nuove vie di comunicazione a ridosso dei confini comunali

Autodifesa

Nel mese di aprile si terrà un corso di autodifesa e comportamento in situazioni di pericolo organizzato dalla polizia locale rivolto in particolar modo alle nostre concittadine dove verranno anche illustrate come leggere le situazioni di pericolo, nella quotidianità, e come affrontarle di conseguenza

Alberto Quadri
Assessore alla Sicurezza e Protezione Civile

BAR
RAILWAY STATION

Via Marconi, 14 TERNO D'ISOLA
Tel/ Fax 035.904.230

Ricevitoria Lotto
"Speciale"
n° 2474

Tabacchi - Giornali
Valori bollati - Sale
Ricariche TIM - OMNITEL - WIND



Rivendita Biglietti
FF.SS.
Lucatelli
ATB Bergamo
ATM Milano

I 4 Appartamenti di via Partigiani



Ai nostri Servizi Sociali si sono rivolti cittadini ternesi che non riescono a reperire alloggi sul libero mercato sia per la difficoltà di trovare abitazioni a canone di locazione accessibile, sia per la diffidenza di alcuni proprietari nei confronti di questi soggetti in stato di emarginazione.

Questi cittadini bisognosi, però, non si trovano in una posizione utile nelle graduatorie ERP e necessitano urgentemente di una sistemazione abitativa. Negli ultimi anni abbiamo constatato una progressiva occupazione, da parte di cittadini stranieri, delle liste degli alloggi comunali destinati ad emergenze abitative.

Risulta evidente a qualsiasi cittadino ternese che qualcosa non va: non si tratta di voler discriminare gli immigrati stranieri ma si tratta di fare una scelta chiara e di buon senso in un periodo economicamente molto difficile per le famiglie ternesi.

Abbiamo pertanto ritenuto prioritario aiutare quelle famiglie che da anni risiedono sul territorio, sono parte integrante del tessuto sociale e che nel tempo, con il loro lavoro, hanno contribuito per costruire un welfare che gli

fosse d'aiuto nei momenti critici. Si è trattato cioè di mettere un poco d'ordine nel capitolo "aiuti assegnati": spesso si constata che le famiglie indigenti del posto, che da anni attendono il loro turno, vengono sorpassate da persone di "passaggio" che, ben guidate da rossi sindacati, non parlano la lingua italiana ma sono ben a conoscenza dei loro diritti.

Nella graduatoria per i nostri 4 al-



La palazzina di via dei Partigiani

loggi, i cui requisiti sono stati redatti in stretta collaborazione con il personale dei servizi sociali, che più di tutti ha il polso della situazione ternese, sono state agevolate le situazioni di maggior disagio sociale e abitativo, tenendo conto anche della presenza nel nucleo familiare di persone affette da disabilità o che sono inabili al lavoro.

Abbiamo tenuto conto, inoltre, delle volontà enunciate all'art. 2 nel testamento del benemerito sig. Bravi Giuseppe fu Giovanni

di Terno pubblicato il 7 Aprile del 1879. Dall' articolo testamentario si evince che «parte del reddito dovrebbe essere distribuito ai poveri con domicilio in Terno, nel modo considerato migliore da parte degli amministratori e, l'altra parte, alle fanciulle povere che abbiano, esse stesse o la loro famiglia, almeno venti anni di domicilio a Terno»

Per maggiori dettagli, vi rimando comunque al bando che a breve sarà nuovamente pubblicato sul sito del comune.

Vi segnalo inoltre che sempre nell'ottica di un aiuto alle persone disoccupate e senza cadere in un assistenzialismo fine a se stesso volto alla semplice erogazione del contri-

buto, abbiamo approntato per la terza volta, i bandi socio-occupazionali: un progetto educativo, per occupare queste persone in lavori socialmente utili sul territorio ternese (piccole manutenzioni e cura del verde pubblico) in cambio di un contributo economico.

Allo stesso modo abbiamo provveduto (dopo diversi anni di stallo) a riorganizzare e ricontrollare gli aventi diritto alla ricezione del pacco alimentare della Croce Rossa Italiana scoprendo che

quasi la metà delle famiglie dopo diversi anni di mancati controlli non avevano più diritto alla rice-

zione del contributo alimentare essendo cambiate la loro situazione lavorativa e quindi economica.

Giambattista Villa
Assessore ai Servizi Sociali



Gruppo di Lavoro “Pubblica Istruzione”

In questi mesi abbiamo lavorato per costituire il “gruppo lavoro scuola”, avente il compito specifico di essere di supporto all'amministrazione comunale, in materia scolastica, creando così un momento di partecipazione alla genesi delle scelte amministrative, dando spazio alle varie componenti del “mondo” scolastico.

Nell'espletamento delle sue attività il gruppo di lavoro dovrà interagire, oltre che con l'Amministrazione Comunale, con gli organismi scolastici e, in particolare, con il Consiglio di Istituto, con il Corpo Docenti e con il Comitato dei Genitori.

Il Gruppo di Lavoro vigilerà sul funzionamento della formazione e collaborerà nella realizzazione di progetti mirati in campo educativo, ricreativo e culturale; segnalerà, inoltre, al Comune e all'Istituto Comprensivo quelle proposte operative dirette a migliorare i servizi scolastici.

Esso formulerà proposte e si esprimerà, con parere non vincolante, in ogni materia inerente la vita scolastica comunale e, in particolare, in merito a:

- attuazione del Piano dell'Offerta Formativa e dei Progetti didattici Integrativi;
 - iniziative volte a favorire e garantire il Diritto allo Studio, secondo lo spirito disegnato dalla Legge Regionale n. 31/80;
 - servizi scolastici comunali: trasposto alunni, pre e post scuola, campi estivi, attività sportive complementari, mensa; in merito a quest'ultima secondo le indicazioni della specifica Commissione;
 - interventi di manutenzione dei plessi scolastici;
- Il Gruppo di Lavoro, nominato con decreto sindacale, dovrà essere rappresentativo di tutte le componenti del mondo scolastico e sarà quindi composta da:
- Assessore alla Pubblica Istruzione in qualità di Presidente;
 - Un membro in rappresentanza della maggioranza del Consiglio Comunale ed un membro in rappresentanza delle minoranze del Consiglio comunale, scelti anche al di fuori dei componenti del Consiglio stesso;
 - Dirigente Scolastico, o un suo delegato;
 - Un membro in rappresentanza dei genitori della Scuola dell'Infanzia, uno per la Scuola Primaria, uno per la Scuola Secondaria di Primo Grado, designati dal Comitato dei Genitori o dalle Assemblee dei Genitori;
 - Un rappresentante degli insegnanti della Scuola dell'Infanzia, un rappresentante degli insegnanti della Scuola Primaria e un rappresentante degli insegnanti della Scuola Secondaria di Primo Grado, nominati dagli organi collegiali competenti ;
 - Un rappresentante della Commissione Mensa Comunale, dalla medesima designato.
- Alle riunioni della Commissione può altresì partecipare, su esplicito invito, il Sindaco o altre persone sulla base delle specifiche tematiche trattate.

Gianluca Sala
Assessore alla Cultura e Pubblica Istruzione

150° Anniversario Unità d'Italia

Il gruppo Folcloristico “La Garibaldina” nel mese di gennaio è stato riconosciuto “Gruppo di musica popolare e amatoriale di interesse comunale”, con approvazione del Consiglio Comunale; la sera del 16 febbraio la stessa ha accompagnato con la propria musica l'incontro tenuto-

si in auditorium dal titolo: BERGAMO NELLA STORIA, FATTI E UOMINI, a cura della Fondazione Bergamo nella storia. Considerata l'importanza dell'evento, anche in ragione del 150° anniversario dell'unità d'Italia, ci dispiace riscontrare che erano ben pochi i presenti: poco meno di

venti persone.

Domenica 20 febbraio si è replicato con l'uscita gratuita in pullman al Museo storico di Bergamo Sezione Ottocento, presso la Rocca della Città.

Gianluca Sala
Assessore alla Cultura e Pubblica Istruzione



Un attento processo di razionalizzazione della spesa resta comunque punto fermo per attingere risorse destinate a migliorare la disponibilità e la qualità dei servizi offerti alla cittadinanza al fine di sempre meglio contribuire alla crescita della comunità ternese.

Nell'esercizio 2011 peculiare attenzione dovrà essere dedicata al rispetto del patto di stabilità i cui obiettivi potranno essere raggiunti solo con il coordinamento di tutta l'attività amministrativa e contabile.

Circa la parte legata agli investimenti la motivazione delle scelte è derivata da un congruo utilizzo delle risorse che saranno a disposizione per meglio rispondere alle esigenze dei cittadini e per valorizzare e conservare il territorio dell'Ente. Le spese di investimento verranno realizzate solo una volta accertata l'entrata che le finanzia. Questo preclude la strada

Previsione 2011

Il quattro marzo u.s., l'Amministrazione ha presentato il Bilancio di previsione 2011, Bilancio Pluriennale 2011-2013 e la Relazione Previsionale e programmatica 2011-2013, preceduto dall'approvazione del Piano Triennale delle Opere pubbliche. Durante la riunione, che ha visto il solo consigliere Ferrari a rappresentare l'opposizione, il bilancio è stato approvato. L'opposizione non ha presentato emendamenti di sorta, motivando la scelta con l'inutilità del gesto, a causa del quasi certo mancato accoglimento degli stessi da parte della maggioranza. Bah!

Colgo l'occasione per fare una breve presentazione del bilancio di cui sopra, ma cercando di trasmettervi il nostro intendimento. Gli obiettivi principali di questa amministrazione sono l'equilibrio del risultato economico mediante il ricorso alle sole entrate correnti e la salvaguardia del patto di stabilità interno. Per la prima volta questa circostanza è stata

realizzata a partire dal bilancio dell'esercizio finanziario 2011 nel quale è stato raggiunto l'equilibrio economico di parte corrente senza il ricorso a risorse straordinarie, come è giusto che sia, lasciando che le stesse siano pienamente utilizzate per il finanziamento delle spese di investimento. Siamo fieri di questo risultato, che ci impegna a proseguire nella via di una forte razionalizzazione delle spese, non solo evitando sprechi e doppioni, ma garantendo ai cittadini tutti i servizi essenziali all'insegna del principio dell'economicità dell'azione amministrativa.

L'associazionismo e il volontariato continueranno ad essere promossi e valorizzati perché tanto arricchiscono il bagaglio della comunità e soprattutto dei cittadini che la compongono. Le iniziative saranno, per quanto possibile, supportate in vista però del raggiungimento dell'autonomia economica delle singole associazioni ed enti.

a eventuali squilibri di bilancio. Nonostante la consapevolezza della ristrettezza delle risorse a disposizione e limitati dai vincoli di finanza pubblica, si intende portare avanti, comunque, un programma di interventi che, fatte salve le opere di manutenzione straordinaria già ampiamente rimandate, pone l'attenzione su progetti volti a migliorare qualitativamente l'assetto urbanistico del territorio, nella salvaguardia dell'ambiente, con opere ad alto impatto strategico. In particola-

re preme mettere in evidenza la volontà di realizzare un polo di servizi, che includa la nuova sede comunale, dove attualmente sorgono gli edifici della ex scuola elementare e materna e l'ampliamento del campus scolastico, che comporterà la trasformazione dell'attuale edificio comunale in sede direzionale del plesso scolastico. La relativa fonte di finanziamento sarà ricercata ricorrendo all'apporto dei privati, e non è la prima volta che ciò accade a questo comune. Le garanzie che ci

sentiamo di dare riguardano l'assoluta correttezza, la trasparenza e la tempestività nell'informazione. Inoltre poniamo l'attenzione su tre interventi, da realizzarsi a totale carico di operatori terzi e privati: la realizzazione dell'impianto foto-voltaico per il risparmio energetico, la video-sorveglianza e la manutenzione straordinaria del cimitero comunale.

Gianni Andrea Carli
Assessore al Bilancio

QUADRO GENERALE RIASSUNTIVO - Anno 2011

ENTRATE	COMPETENZA	SPESE	COMPETENZA
TITOLO I ***** ENTRATE TRIBUTARIE	2.570.200,00	TITOLO I ***** SPESE CORRENTI	3.913.700,00
TITOLO II ***** ENTRATE DERIVANTI DA CONTRIBUTI E TRASFERIMENTI CORRENTI DELLO STATO, DELLA REGIONE E DI ALTRI ENTI PUBBLICI ANCHE IN RAPPORTO ALL'ESERCIZIO DI FUNZIONI DELEGATE DALLA REGIONE	892.500,00	TITOLO II ***** SPESE IN CONTO CAPITALE	5.972.670,00
TITOLO III ***** ENTRATE EXTRATRIBUTARIE	729.000,00		
TITOLO IV ***** ENTRATE DERIVANTI DA ALIENAZIONI, DA TRASFERIMENTI DI CAPITALE E DA RISCOSSIONE DI CREDITI	5.972.670,00		
TOTALE ENTRATE FINALI	10.164.370,00	TOTALE SPESE FINALI	9.886.370,00
TITOLO V ***** ENTRATE DERIVANTI DA ACCENSIONE DI PRESTITI	500.000,00	TITOLO III ***** SPESE PER RIMBORSO DI PRESTITI	778.000,00
TITOLO VI ***** ENTRATE DA SERVIZI PER CONTO DI TERZI	532.600,00	TITOLO IV ***** SPESE PER SERVIZI PER CONTO DI TERZI	532.600,00
TOTALE	11.196.970,00	TOTALE	11.196.970,00
AVANZO DI AMMINISTRAZIONE		DISAVANZO DI AMMINISTRAZIONE	
TOTALE COMPLESSIVO ENTRATE	11.196.970,00	TOTALE COMPLESSIVO SPESE	11.196.970,00

Riteniamo utile aggiungere alcune note sulle più importanti voci di entrata e di uscita.

ENTRATE

Entrate tributarie: € 2.570.000

di cui € 610.000 di Tassa rifiuti, che però troverete anche nel riquadro delle spese. La posta più interessante è costituita da € 132.000 derivanti dagli accertamenti e liquidazioni ICI di cui alla nostra operazione straordinaria di verifica dei ruoli delle categorie "D". In realtà abbiamo notificato ai contribuenti molto di più, circa € 400.000, ma abbiamo prudenzialmente contabilizzato solo una parte. La procedura di incasso è lenta e dà la possibilità di varie forme di contenzioso.

Entrate derivanti da contributi e trasferimento dallo Stato, Regione, ecc.: € 892.500

Qui abbiamo una notizia buona e una cattiva. Prima la cattiva, lo Stato ci ha trasferito € 92.000 in meno, rispetto all'anno precedente. Quella buona è lo Stato ci ha riconosciuto € 124.000 per rifusione del mancato gettito ICI per accatastamento obbligatorio sul nuovo valore degli immobili oggetto dell'accertamento di cui sopra. E questo anche per tutti gli anni a venire.

Entrate extratributarie: € 729.000

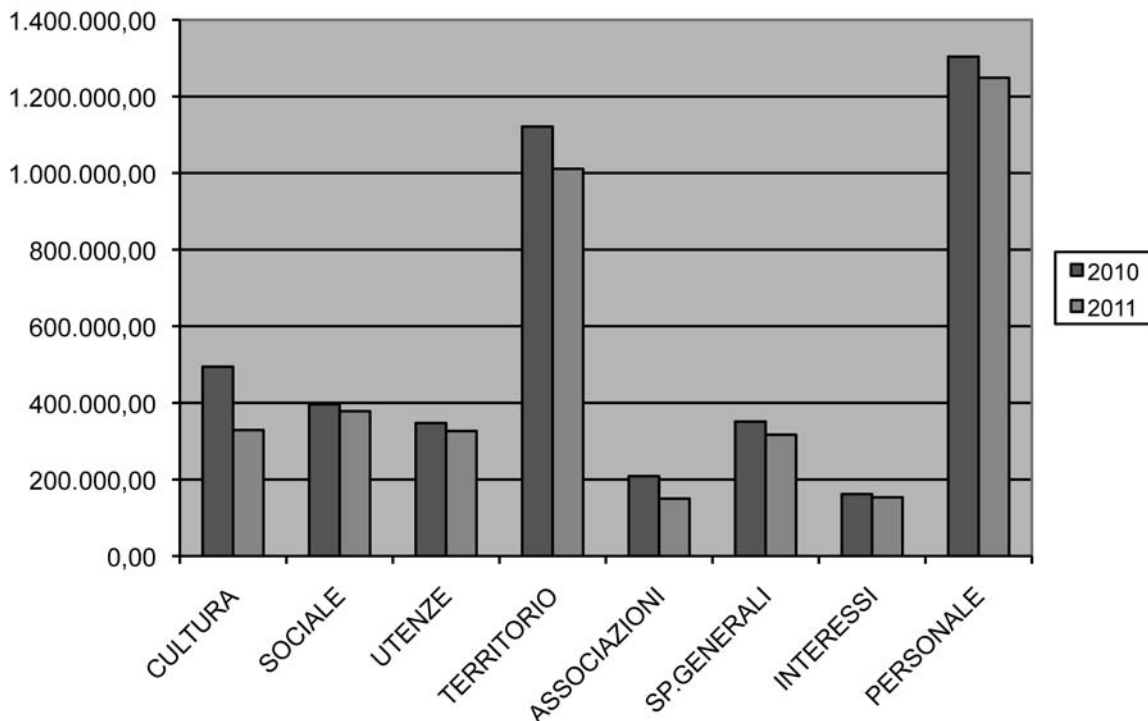
Sono in linea con l'esercizio precedente. La apparente diminuzione deriva dal diverso modo di riscuotere il corrispettivo del servizio mensa, effettuato direttamente dal gestore, diversamente dagli anni precedenti. Diversamente tra le spese (Cultura) non figura alcun importo. Pertanto la voce si pareggia.

RISULTATI DIFFERENZIALI - Anno 2011

RISULTATI DIFFERENZIALI	COMPETENZA	NOTE SUGLI EQUILIBRI
A) EQUILIBRIO ECONOMICO-FINANZIARIO		* La differenza di e' finanziata con:
Entrate Titoli I - II - III (+)	4.191.700,00	1) Quote Oneri Urbanizzazione (..... %)
Spese Correnti (-)	3.913.700,00	2) Mutuo per Debiti fuori Bilancio
Differenza	278.000,00	3) Avanzo di Amministrazione per debiti fuori Bilancio
Quote di capitale Amm.to dei Mutui(-)	278.000,00	4) Fondo nazionale ordinario investim.
Differenza *		5) Da plusvalenze patrimoniali
B) EQUILIBRIO FINALE		6) Altri
Entrate Finali(Av+Tit.I+II+III+IV)(+)	10.164.370,00	
Spese Finali (Disavanzo+Tit.I+II)(-)	9.886.370,00	
..... Finanziare (-)		
Saldo Netto da --!		
..... Impiegare (+)	278.000,00	

Spese correnti: €. 3.913.700

Questa voce deve essere interamente ricoperta con quelle delle entrate di cui sopra. Ed in effetti è così, anzi ci sarà un avanzo pari a €. 278.000, che corrisponde alla quote di mutuo da rimborsare nel 2011; introdotta tale cifra nelle uscite abbiamo il risultato in equilibrio economico-finanziario. Le spese sono in diminuzione rispetto allo scorso anno di circa 7.8% reale, secondo del direttive di finanza pubblica. Diminuiscono tutte intorno al 5% tranne i contributi alle Associazioni, perché una di queste, Le Gru di Saddako, ha ottenuto un finanziamento regionale che ha fatto risparmiare una grossa parte del nostro contributo. Da sottolineare che sosterremo interessi sui mutui per €. 153.000, il che porta l'esborso complessivo per i mutui nell'anno 2011 a €. 431.000.



Con E.A.S.Y. è tutto più facile...

**Per un'azienda o per un privato,
con E.A.S.Y. GROUP
(Excellent Advanced Services for You)
è davvero tutto più facile.**

E.A.S.Y. è un Gruppo composto da società e da professionisti in grado di offrire servizi altamente qualificati e differenziati.

E.A.S.Y. Vuole essere un unico punto di riferimento per soddisfare le molteplici necessità di chi si rivolge al Gruppo, dove ogni componente si occupa di una specifica attività ed opera in un preciso settore, non sovrapponibile con le competenze degli altri partecipanti al network.

Visita www.easygrouponline.eu

EASY
Excellent
Advanced
Services
for You

group



AVAP l'impegno continua



Come oramai noto, nell'anno 2010 veniva costituita l'A.V.A.P., ossia l' "Associazione volontari aree pubbliche", la quale, ponendo al centro dei suoi interessi e delle sue iniziative il "cittadino", è nata per fare del Cittadino il concreto "attore" dei luoghi di proprietà pubblica o aperti al pubblico.

Appena divenuta operativa, infatti, l'A.V.A.P., in attuazione delle sue finalità statutarie si è trovata realmente ed attivamente coinvolta in varie iniziative sociali di pubblico interesse e di significativa rilevanza.

L' "attivismo" dell'A.V.A.P., in parti-

colare, ha preso inizio con la collaborazione al progetto Restaterno -manifestazione estiva organizzata dall'Assessore alla Cultura Pubblica Istruzione e Biblioteca del Comune di Terno d'Isola- dove i suoi volontari hanno contribuito alla fase strettamente lavorativa e, al contempo, si sono sperimentati con la volontà e con il desiderio di assicurare alla cittadinanza protezione e sicurezza, vigilando sull'area pedonale e transennando la piazza con la loro persona.

I volontari dell'A.V.A.P., inoltre, con l'obiettivo di curare e salvaguardare il verde pubblico, avvalendosi del patrocinio del Comune di Terno,

sono stati i promotori della festa della Al Del Lúf i cui proventi sono stati destinati dagli stessi alla sistemazione del parco stesso.

A inizio anno scolastico, in accordo con l'Assessore alla Pubblica Istruzione e la Polizia Locale, l'attenzione dell'A.V.A.P. si è concen-



Attraversamento alle scuole

trata direttamente sui nostri piccoli cittadini, mediante l'attivazione di un sistema di protezione attuato all'entrata e all'uscita delle scuole, che ha contribuito, allo stesso tempo, ad alleggerire le comprensibili ansie dei genitori.

L'impegno dell'A.V.A.P. continuerà nel corso di questo anno, memori delle iniziative compiute e facendo tesoro dei risultati perseguiti anche in vista degli obiettivi ancora da realizzare.

Senza dubbio l'impegno dell'associazione sarà concentrato sull'obiettivo stesso per cui essa è sorta, ossia quello della protezione, della cura e della manutenzione dei parchi

pubblici.

Quest'anno, peraltro, l'associazione si è fornita di mezzi più adatti ed adeguati alle proprie finalità: abbiamo, ad esempio, già avuto la possibilità di acquistare un trattorino tagliaerba ed è in previsione l'acquisto di una macchina spalan-

neve per assicurare la pulizia e la sicurezza dei marciapiedi nel periodo invernale, nonché di biciclette per rendere più agevole l'attività di controllo nei parchi, da noi svolta come ausilio delle forze dell'ordine.

L'A.V.A.P. essendo sorta per soddisfare esigenze collettive, per migliorarsi ed affinare il pro-

prio impegno ha bisogno, tuttavia, della stessa collettività alla quale si richiede di partecipare attivamente anche attraverso la semplice indicazione di suggerimenti, commenti o di ulteriori iniziative: anche a tale proposito è stata concepita l'idea di realizzare il sito web dell'A.V.A.P., di cui daremo notizie a breve, e per il tramite del quale i cittadini avranno la possibilità anche di conoscerne più approfonditamente le finalità e le modalità operative.

Certamente l'associazione ricerca anche adesioni giacché l'entità e l'importanza delle iniziative da essa attuabili sono direttamente proporzionali al numero dei suoi

volontari.

Chiunque sia interessato può contattarci al n. telefonico 347 17 05 883. Inoltre, il sabato alle ore 10-

12 i membri dell'associazione sono disponibili ad incontrare la cittadinanza presso la sede situata in Via Bravi 16 (sopra il centro anziani).

Francesco Barcella
Presidente



**CENTRO
ITALIANO
FEMMINILE**

**GENITORI INSIEME
COMUNALE TERNO D'ISOLA**

Iniziativa Centro Italiano Femminile

Dalle radici al presente e al futuro

E' stato un incontro particolare quello del decimo anniversario associativo sia per le presenze che per i contenuti che sono stati trasmessi per cui penso che ciascuno dei presenti si sia portato via qualcosa per sé e per un impegno più forte e condiviso in comunità.

L'accoglienza

Dalle radici al presente e al futuro è stato il tema condiviso da tutte noi per il decimo anniversario associativo; un tema impegnativo che avevamo posto come cardine per una verifica delle attività svolte finora e in riferimento a progetti costruiti sulla base dei bisogni comunitari.

La serata gelida non ha impedito alle persone di uscire e, anche se abbiamo notato alcune importanti assenze, comunque l'Auditorium si è quasi riempito di preziose presenze venute

per condividere con noi l'evento: l'amministrazione comunale nella figura del Sindaco, del Vicesindaco e l'Assessore, alcuni rappresentanti di partiti politici e di liste civiche, la Parrocchia con Don Renato prima e poi con Don Marco, la Presidente Provinciale del C.I.F. Teresina To-

gni e la nostra Presidente Elisa Rota che ha ringraziato gruppi, associazioni e persone di averci affiancato nel nostro impegno verso la comunità per alcune attività condivise, ma soprattutto i ragazzi migranti e



non dello Spazio Compiti che, con Sergio Limonta ed Elena Fidanova, hanno presentato orgogliosamente il nuovo calendario 2011 sulla realtà locale. Infine un buon spazio di tempo è stato dato ai due relatori: Bianca Colnaghi che ha parlato di Betty Ambiveri, la nostra fon-

datrice provinciale, a partire dalla sua tesi di laurea e Franco Cornolti ex sindacalista e sindaco di Villa di Serio, attivista delle Acli che ci ha permesso di rivisitare il passato fino al presente per un impegno

associativo futuro rinnovato verso la Comunità anche nei prossimi anni.

Il video preparato da Cristina Toscano e Lara Furlani sulle attività svolte dai CIF provinciali ha mostrato come in un puzzle la variegata opera di molte ciffine impegnate a mettersi in gioco in diversi settori

collaborando con le comunità civili e religiose locali.

La serata si è poi conclusa con la distribuzione dei calendari e con un rinfresco quale ringraziamento dell'apporto dato sia all'incontro che al cammino associativo e di gruppo per sentirsi ognuno pro-

tagonista di proposte concrete per una comunità sempre più acco-

gliente e solidale con tutti.

A. Bravi

Eccoci giunti al 10° anniversario del CIF, cosa possiamo dire? Solo chi ha lavorato all'interno dell'associazione può sapere quanto sono stati duri questi anni e quanto le nostre cifine hanno dovuto lottare per farsi conoscere ed ottenere i fondi per i bellissimi progetti che abbiamo realizzato per la comunità in questi anni. I più importanti per me sono stati il progetto di sostegno alle scuole elementari, lo spazio compiti e l'alfabetizzazione. Dico per me perché sono un ex operatrice dei pro-

getti e fino a 2 anni fa ero impegnata a tutto campo nei progetti per le scuole elementari e per gli stranieri. Purtroppo per cause di forza maggiore, ho dovuto cambiare lavoro, ma sono rimasta comunque legata all'associazione e, anche se in piccolo, do il mio contributo quando è possibile e, sicuramente, non sarei mai potuta mancare alla serata del 2 dicembre! Quest'associazione dà e continua a dare ancora tanto a tutti! A me ha insegnato tanto, mi ha fatto crescere come persona e mi

ha dato la possibilità di insegnare ai bambini italiani e stranieri e alle donne migranti. Alla popolazione di Terno ha dato tanto, anche se a volte qualcuno non se ne rende conto, perché grazie a tutti i progetti realizzati e a quelli che



ancora si stanno svolgendo oggi e grazie all'amore che ci mettono tutte le persone che lavorano al CIF ternese, tanti bambini e ragazzi hanno superato le difficoltà scolastiche e hanno trovato nell'associazione un punto di riferimento importante, hanno trovato nuove e importanti amicizie e, come loro, anche i genitori e molte persone anche senza figli, hanno trovato sostegno e aiuto, in un periodo difficile in cui nella società ognuno è portato a non pensare più al prossimo ma solo a

se stesso. Ecco: il CIF continua a pensare ancora prima di tutto al bene degli altri e, nonostante le difficoltà sempre maggiori, le cifine non demordono e con i pochi mezzi che hanno, continuano ad aiutare le persone che hanno bisogno.

La serata del 2 dicembre è stata davvero emozionante, vedere così tante persone unite per uno stesso obiettivo, anche se con idee magari un po' diverse, ma con lo stesso fine, è stato importante. I discorsi fatti dalle autorità sono stati significativi, la presiden-

te del CIF provinciale Teresina Togni con il suo solito umorismo ci ha fatto divertire e si è congratulata con noi per i 10 anni raggiunti.

E' stato bello anche rivedere il video che descriveva i CIF della provincia di Bergamo, ci ha fatto ricordare di non essere soli e che come noi, per fortuna, tante persone si dedicano al volontariato. Ringraziando tutti quelli che hanno partecipato, vi saluto e vi do un arrivederci ai prossimi 10 anni!

Eleonora

Mese di marzo al femminile

Premessa

Essere donna nella propria autenticità e dignità umana sta diventando sempre

più difficile per il linguaggio superficiale ed esteriore con cui viene presentata dai mass-media in una società in cui ciò che più importa è l'Avere e non l'Essere... Ciò causa

un senso di smarrimento confusivo che genera la perdita di sé e della propria identità in cui la memoria nullificata nei suoi valori impoverisce il presente e non dà pro-

spettive future. Sono questi alcuni ragionamenti che sono emersi nei nostri Consigli fra donne leggendo un comunicato pervenuto dal CIF Nazionale e che così recita:” Questi nostri giorni ci dicono che c’è ancora molto lavoro da fare e l’essere donne cristiane, come noi siamo, dà ulteriori fondamentali

ragioni al nostro impegno. C’è un lungo percorso di degrado culturale ed educativo che dobbiamo risalire e certo aiuta anche il diffuso silenzio dei mezzi di informazione sul nostro Paese vero, che uomini e donne rendono grande con la propria dignità onesta e sacrificio”. Pertanto la programmazione de-

gli Eventi di quest’anno ha avuto come obbiettivo quello di ricaricarci interiormente per proposte future attraverso atteggiamenti di condivisione fra Associazioni: Le gru di Sadako e Acat perché le donne insieme imparino a vivere sempre più una cittadinanza attiva e partecipata.



La Garibaldina di Terno d’Isola

È passato ormai un po’ di tempo da quando abbiamo scritto sulle pagine di Informaterno le attività del nostro gruppo, e quindi ci premuriamo di farvi un piccolo excursus di aggiornamento;

Il 19 dicembre 2010 si è tenuta la 23^a Festa di Solidarietà organizzata dalla Garibaldina in collaborazione con le Associazioni, Contrade, Partiti, Parrocchia, Amministrazione comunale, Imprenditori, e Commercianti lo-



Il Presidente della Garibaldina Francesco Sorzi con il Sindaco

cali, il cui scopo è sempre quello di dare una mano a quelle realtà che vivono situazioni di disagio o difficoltà. Grazie agli sforzi e alla collaborazione di tutti quanti sopra citati, del gruppo folcloristico “I Gioppini di Bergamo”, e degli “Aironi Neri”, che insieme alla Garibaldina hanno animato la festa e a tutti quanti hanno gestito lotteria e tombolate, abbiamo raccolto **5.360,00** euro che abbiamo consegnato al nostro Parroco Don Renato Belotti il 22 dicembre in au-

ditorium in occasione di un breve concerto natalizio, cui hanno partecipato anche un nutrito gruppo di mamme, che ringraziamo di cuore per la collaborazione, che ci hanno regalato due bellissime

canzoni, per lo scambio di auguri. L’obbiettivo scelto quest’anno, la costruzione del nuovo Oratorio, era frutto di una promessa fatta tre anni fa in cui dichiaravamo che ad inizio lavori per la costruzione di questo importante edificio, la nostra raccolta annuale sarebbe stata a questo titolo. I lavori sono partiti alacremente, e noi abbiamo mantenuto la promessa!

Un grande GRAZIE di cuore a tutti coloro ci hanno aiutato, non facendoci mancare il loro appog-

gio nonostante i momenti non siano dei più floridi, ma evidentemente la voce della Solidarietà riesce sempre a farsi sentire e i cuori sensibili rispondono.

Il 18 gennaio, siamo orgogliosi di essere stati invitati in Consiglio comunale, convocato esclusivamente per noi, per aderire ad una proposta giunta alla nostra amministrazione comunale da parte del “Ministero per i Beni e le Attività Culturali –

Tavolo Nazionale musica popolare e amatoriale” in cui veniva suggerito di riconoscere il nostro gruppo folcloristico, in quanto operante sul territorio Comunale senza scopo di lucro, promuovendo una meritoria attività culturale in favore della gioventù oltre alla partecipazione garantita e continua con esecuzioni musicali, in occasione di manifestazioni e di avvenimenti sociali che si svolgono durante l’anno, promuovendo così anche una sorta di attività di tutela e cu-

stodia del patrimonio socio-culturale locale, in occasione dei 150 anni dell'Unità d'Italia, la nomina a **Gruppo di Interesse Comunale**.

Successivamente il Presidente del Tavolo Nazionale per la Musica Popolare e Amatoriale, riceverà tutte le Delibere dei Consigli Comunali, proponendole al Consiglio dei Ministri, e con direttiva del Presidente del Consiglio, i Gruppi di Musica Popolare e Amatoriale saranno riconosciuti di **Interesse Nazionale**.

Ringraziamo il Sindaco e tutta l'Amministrazione per aver aderito a questa iniziativa, dimostrando così il loro sostegno e interesse nei confronti del nostro gruppo.

Questa dunque è per noi della Garibaldina una gratificazione molto importante per i nostri 139 anni di attività foclorica, che continueremo ad esercitare con una nota d'orgoglio in più.

Come vedete abbiamo finito e iniziato nel migliore dei modi l'anno, e infatti molti sono i servizi che abbiamo già svolto e molti sono quelli che ci accingiamo a svolgere; a tale proposito vi riportiamo

le date già programmate anticipando che altre sono ancora in fase di contrattazione e delle quali come sempre di volta in volta vi terremo informati.

Martedì 18 gennaio Consiglio comunale a Terno

Domenica 23 gennaio Casa di riposo Brembate sopra

Domenica 30 gennaio Casa di riposo Ponte San Pietro

Mercoledì 16 febbraio Auditorium Terno per 150° Unità d'Italia

Domenica 27 febbraio Carnevale a Brembate sopra

Sabato 05 marzo Casa di riposo Foppenico

Domenica 13 marzo San Felice sul Panaro (MO) per 150° Unità d'Italia

Mercoledì 16 marzo Villa di Serio per 150° Unità d'Italia

Giovedì 17 marzo pomeriggio a Suisio per 150° Unità d'Italia

Domenica 20 marzo Padova per 150° Unità d'Italia

Domenica 03 aprile Carnevale di Mezza Quaresima a Bergamo

Lunedì 25 aprile Commemorazione Liberazione a Terno

Sabato 30 aprile Feste di maggio

Centro Pastorale Terno

Domenica 08 maggio Bergamo per 150° Unità d'Italia

Sabato 28 maggio Barzago (LC) per 150° Unità d'Italia

Domenica 13 novembre Festa Santa Cecilia a Terno

Domenica 18 dicembre 24^a Festa di Solidarietà Terno

Mercoledì 21 dicembre Consegna ricavato 24^a Festa di Solidarietà.

Ricordando che l'invito ad entrare a far parte del nostro gruppo è sempre valido, per grandi e piccini, quest'anno siamo felici di comunicare che al corso di orientamento musicale iniziato ad ottobre stanno partecipando 7 ragazzi e una "coraggiosa" mamma, quindi forza prendete esempio e provate anche voi, sicuramente non ve ne pentirete poiché sarà solo l'occasione per avvicinarsi a conoscere uno strumento particolare e nuove persone, se poi non vi interesserà continuare vi resterà il bagaglio di un'esperienza in più.

Cordialmente per la Garibaldina, Marina



Il gruppo della Garibaldina nella Sala Consiliare

Ben ritrovati!
 Tra le iniziative della prossima primavera, siamo lieti di proporre ancora una volta l'appuntamento con l'Arte. Stiamo infatti organizzando la Mostra-concorso di pittura, che si terrà nel mese di maggio/giugno. Il tema ed il titolo della rassegna sarà:

“Isola Bergamasca. Terra tra fiumi e monti e le sue tradizioni”.

Con questa iniziativa si intende promuovere e valorizzare gli artisti di Terno e dell'Isola bergamasca, favorendo la visibilità delle loro opere.

Quest'anno presentiamo una novità: accanto all'ambito premio di Miglior Artista del concorso, la commissione tecnica attribuirà un altro premio speciale, “Giovane Artista under 30”, un riconoscimento pensato per incoraggiare il talento dei futuri protagonisti in questa magnifica arte.

Un'altra novità importante è rappresentata dalla possibilità di esporre le opere migliori in Sala Manzù a Bergamo, presso il Pa-

lazzo della Provincia, grazie alla concessione del medesimo Ente che ha accolto con favore la proposta.

Di seguito riepiloghiamo i momenti importanti dell'iniziativa.

Venerdì 27 maggio 2011 - ore 19,00: Presentazione della mostra.

Sabato 4 Giugno 2011 - ore 19,00: Premiazione Concorso di Pittura.

Le opere saranno esposte presso Sala “Ghisleni” in Casa Bravi a Terno d'Isola da sabato 28 maggio a domenica 5 giugno (Giorni festivi 10,00 – 12,30 e 16,00 – 19,00 Giorni feriali 16,00 – 19,00).

La consegna delle opere sarà consentita dal 16 al 20 Maggio 2011 presso la Segreteria dell'Associazione “Gru di Sadako” dalle 15,00 alle 17,00 con contestuale pagamento della tassa di iscrizione (Euro 30,00 per la prima opera in concorso e Euro 10,00 per la seconda) che da diritto alla pergamena - attestato di partecipazione.

Potranno essere consegnate una o due opere al massimo, di dimensioni non superiori a 120x150 e

non inferiori a 70x80, senza vetro e cornice, ma con gli attacchi per l'esposizione. Le opere saranno accompagnate dal cartellino identificativo Autore/Opera compilato dall'Artista (e facoltativamente da breve curriculum). Le opere non dovranno essere anteriori al 2006.

Questa è una delle tante proposte che le Gru di Sadako hanno il piacere di organizzare, speriamo di contagiare con il nostro entusiasmo in modo che sempre più persone partecipino alle iniziative. Siamo a disposizione per suggerimenti, supporto, consigli ed impressioni per le attività passate e future.

Colgo l'occasione per ringraziare ancora una volta tutti coloro che collaborano e dedicano tanta parte del loro tempo a questa avventura.

Grazie!

Federica Monteverdi

**Informazioni segreteria Associazione “Gru di Sadako”
 Tel. 035.90.50.08 – 3496738058 - mail: grudisadako@virgilio.it**



Da tempo l'Associazione "Le Gru di Sadako" si occupa di prima infanzia, attraverso la creazione di progetti

mirati che hanno dato origine a diversi servizi.

Il primo fra tutti è l'ormai storica Ludoteca/Spazio gioco "Il Girasole", che mette a disposizione dei bambini da 0 a 3 anni accompagnati da un adulto di riferimento, uno spazio dove incontrarsi e giocare liberamente, interagendo

con altri bambini e altre figure adulte quali gli educatori e gli altri genitori.

Anche quest'anno ogni martedì e giovedì dalle 16,00 alle 18,00 vi aspettiamo per giocare insieme e condividere tante altre iniziative e tante sorprese!!!!!!



Tra gli altri servizi offerti dalla nostra Associazione vi ricordiamo L'Asilo nido "Gatton Gattoni" che accoglie circa 40 bambini di età compresa fra 3 mesi e 3 anni ed è aperto da settembre a luglio, dalle ore 7,30 alle ore 19,00.

Nel mese di aprile/maggio si apriranno le iscrizioni per l'a.s. 2011/2012. e il 16 APRILE dalle 9.00 alle 12.00 e dalle 15.00 alle 17.00 vi aspettiamo per visitare l'asilo nido e conoscere educatrici e volontari dell'Associazione.

Come sempre e mai abbastanza GRAZIE a tutti coloro che giorno per giorno si adoperano affinché questi servizi funzionino al meglio.

Per ogni altro dettaglio potete rivolgervi a: Associazione "Le gru di Sadako",

Via Bravi, 16 – Terno d'Isola,

Orari segreteria:

mar. 9-11; merc. 20-22; giov. 17-19

Tel. 035/905008

e-mail: grudisadako@virgilio.it

Federica Monteverdi

Il 17 Dicembre 2010, in occasione delle feste natalizie, l'Associazione "Gru di Sadako" con la partecipazione degli alunni iscritti al Pre-Post Scuola e i rispettivi genitori, hanno voluto festeggiare tutti insieme l'arrivo del Natale organizzando la "pizzata in compagnia" presso il ristorante "da Gigi" a Presezzo.

L'iniziativa ha riscontrato un notevole successo grazie anche alla massiccia partecipazione di genitori e bimbi e considerando i notevoli disagi creati dall'abbondante e improvvisa nevicata. Un grazie particolare alle educatrici Franca e Raffaella per la loro capacità organizzativa, l'impegno e

soprattutto per lo spirito di comunità che hanno saputo trasmettere a tutti.

i Partecipanti



Il mondo dei Teremocc, i Teremocc nel mondo: le marce della primavera 2011.

Oltre all'organizzazione della ben nota Teremotata e alla collaborazione con l'Amministrazione Comunale, l'Istituto Comprensivo e le altre Associazioni di volontariato ternesi e provinciali nell'organizzazione e gestione di diverse manifestazioni (fiaccolata della pace, giornata del verde pulito, giochi dell'Isola, staffetta podistica per Telethon ecc.), durante l'anno i membri del gruppo Teremocc si dedicano in modo continuativo ad un'intensa attività sportiva, organizzando delle uscite domenicali per partecipare alle marce podistiche non competitive regionali ed extra-regionali.

Domenica 23 Gennaio ad esempio una rappresentanza dei membri del gruppo si è recata a Monteforte d'Alpone (Vr) per partecipare alla "Montefortiana", manifestazione podistica non competitiva (9-14-21-28 km) che si svolge nella zona delle vigne del Soave.

Domenica 20 Febbraio invece il

gruppo era in quel di Busseto (Pr) per partecipare alla "Strabusseto in maschera", caratteristica manifestazione che ha permesso ai partecipanti non solo di cimentarsi la mattina su diversi percorsi podistici (6-12-21 km) tra le bellezze paesaggistiche del luogo ma anche di poter ammirare la sfilata di Carnevale con carri allegorici, mascheroni e maschere a piedi, bande musicali e gruppi folkloristici, che si è tenuta nel pomeriggio.

Ad Aprile è invece prevista per domenica 10 la partecipazione alla marcia di Maserà di Padova, ospiti degli amici del locale gruppo podistico mentre la domenica successiva, il 17, saremo in Toscana, a Prato, per la classica podistica "un po' 'n poggio".

Tutte queste uscite rappresentano l'occasione non solo per svolgere una sana e continuativa attività sportiva all'aperto, molto spesso immersi nelle bellezze naturalistiche del nostro paese, ma sono anche momenti di aggregazione tra

i membri del gruppo e occasione per conoscere luoghi e persone diversi (il tutto naturalmente affrontato, da buoni podisti, con il solito "spirito" che da sempre contraddistingue il nostro gruppo!).

Accanto a queste uscite più "impegnative" tutte le domeniche siamo impegnati anche nelle non competitive dei dintorni a livello provinciale e regionale...insomma "ce n'è un po' per tutti i gusti"!

In conclusione, chiunque volesse iscriversi al gruppo, partecipare alle uscite domenicali e alle altre iniziative che si svolgono durante l'anno o semplicemente avere qualche informazione ulteriore sulle nostre attività, è invitato a venirci a trovare presso la sede in via Bravi,16 dove ci riuniamo tutti i giovedì sera a partire dalle ore 20,30 oppure a contattare Alessandro Sorzi (cell 3296888594), Presidente del gruppo.

Vi aspettiamo numerosi!!!

**Il Presidente del Gruppo Teremocc
Alessandro Sorzi**

OTTICA

FABIO BERTULETTI

Ottica Fabio Bertuletti
Ottico optometrista
Aut. P. AMM. n° 208 del 06-12-2000

Piazza 7 Martiri, 5 • 24030 Terno d'Isola (BG)
Tel: 035 904833 • 035 9003191



**100% OTTICI
OPTOMETRISTI**

Finalmente Federalismo Fiscale



Col federalismo fiscale si è raggiunto l'obiettivo, quello di spostare dallo Stato ai Comuni, a partire dal 2014, il 30% del gettito di alcuni tributi: imposta di registro, ipotecaria e catastale, Irpef su redditi fondiari non agrari (cioè sulle rendite immobiliari), imposta di registro sui canoni di locazione. Le entrate devolute si attestano a circa 15 miliardi di euro. L'autonomia finanziaria dei Comuni deve essere compatibile con gli impegni del Patto di stabilità. Il gettito perciò resterà sostanzialmente invariato e i cittadini, pertanto, non pagheranno di più. Il provvedimento è fiscalmente neutro.

Secondo una proiezione della Commissione Finanza della Camera, i Comuni della Campania perderanno il 53% delle entrate, mentre quelli della Lombardia guadagneranno il 23,78%; la provincia che in Campania perderà di più sarà Benevento, con meno 59,30%, a fronte di un aumento del 23,78% per Brescia, che è la città lombarda che guadagna di più. Per fare un altro esempio si pensi che Napoli nel 2010 ha ricevuto 1,2 miliardi di trasferimento dallo Stato, mentre Milano, che è la città che più di ogni altra contribuisce al benessere del Paese, producendo più di 7 miliardi di euro di solo gettito Irpef, riceve dallo Stato poco più di 700 milioni di euro, di cui oltre 300 vinco-

lati al trasporto pubblico.

Il federalismo avrà una fase transitoria, infatti dal 2011 al 2013 sarà attivo un Fondo sperimentale di riequilibrio (Fsr) per consentire soprattutto ai Comuni più piccoli di non risentire degli effetti negativi della contestuale riduzione dei trasferimenti statali. A questo proposito, bisogna ricordare che da quest'anno la compartecipazione Irpef dei Comuni salirà dallo 0,75% al 2. Il parere della commissione Bilancio del Senato di cui il governo ha tenuto conto invita a una compartecipazione dell'Iva e non dell'Irpef per garantire una distribuzione più equilibrata. Dal 2014 in poi l'Fsr sarà sostituito dal Fondo di perequazione previsto dalla legge istitutiva del federalismo fiscale.

La cedolare sugli affitti, previa opzione da parte del contribuente, sostituirà l'Irpef sulle locazioni e la relativa addizionale regionale e comunale. L'aliquota della cedolare per gli affitti viene fissata al 21%, per i contratti a canone libero, ed al 19% per quelli a canone concordato. È prevista inoltre la sospensione dell'aggiornamento del canone di locazione per tutta la durata di applicazione al contratto del regime cedolare. Ai Comuni andrà dal 2012 il 21,6% del gettito (il 21,7% nel 2011). Per molti contribuenti si dovrebbe concretizzare un bel risparmio giacché agli affitti, attualmente, si

applica l'aliquota marginale Irpef più elevata. Una quota delle entrate dovrebbe essere destinata a provvedimenti in favore degli inquilini.

Non è passata, invece, l'ipotesi di uno sgravio fiscale per gli affittuari. Il governo, in ogni caso, ha promesso di tener conto delle esigenze dei locatari di immobili. Dal 2014 in poi al posto dell'Ici per immobili diversi dall'abitazione entrerà in vigore l'imposta municipale propria (Imu), fissata al 7,6 per mille. Per i titolari di seconde case e altri immobili è previsto un risparmio, mentre l'aliquota del 7,6% è più alta rispetto alla media (6,4%) finora applicata agli immobili strumentali come i capannoni.

In futuro, quindi, gli amministratori dovranno essere giudicati sulle reali capacità e non come ora dalla "gestione del potere".

Giancarlo Colleoni

È difficile scrivere e commentare quanto avviene nelle alte stanze del potere a Terno d'Isola. Quello che si vede da fuori è che nulla sembra accadere, tutto è sospeso in un limbo ovattato. Pochi interventi, nulla di eclatante. Qualche cosuccia qui e lì. Non c'è la smania di "fare" che caratterizzava le precedenti "amministrazioni del fare" - e, visto l'operato, questo spesso è un bene. D'altronde accade così anche a Roma. Dieci (10, bastano due mani) leggi in tutto il 2010. Da anni

(decenni, ormai) la Lega è al potere assieme al buon Silvio ma nulla ha portato a casa. Nessuna riforma, nessuna secessione, nessun federalismo... Anzi, hanno ottenuto di abolire l'ICI, inguaiando ancora di più i comuni che poi si presentano a governare.

Padroni in casa nostra, dicono. Ma anche padroni in casa altrui, visto che gran parte della giunta, oltre a benpagati funzionari, vengono da fuori Terno. Da fuori casa, quindi. Tutte brave persone, per carità. E d'altronde, se non ci fossero loro a "rimediare ai malanni dei precedenti amministratori". E

se non ci fossero stati i "governi di sinistra" (sic) a "rovinare l'Italia". Quando i nostri amministratori e governanti inizieranno a pensare a quello che viene, a quello che deve essere costruito, invece di recriminare sul passato, ad incolpare gli altri? Forse quando sarà

eletto qualcuno all'altezza di farlo? D'altronde, solo chi sa fare, fa. Se non si sa fare, si cerca qualcuno cui dare la colpa. E di colpe, in Italia, ce ne sono molte.

È un periodo di incertezza, di turbamento. Il Nord-Africa è in subbuglio, cerca di raggiungere una democrazia fino ad adesso loro negata. Noi, invece di cercare di aiutare dei popoli nel loro giusto bisogno di autoaffermazione, ci chiudiamo in noi stessi, temendo ogni mutamento. Si guarda al prezzo del petrolio, quando in campo c'è il prezzo della libertà, pagata col sangue. Certo, ogni rivoluzione, per quanto pacifica, ha un costo, ed il rischio di passare dalla padella alla brace esiste ed è alto, ma noi dovremmo avere più coraggio. Dovremmo essere d'esempio, anche per scongiurare pericolose derive fondamentaliste.

Oltre alla scena internazionale, peraltro drammatica, c'è la situazione nazionale. I valori sono crollati e sembra quasi un valore il non averne. Nulla di più drammaticamente falso. In questa situazione le scorciatoie sono solo illusioni. Bisogna seminare, bisogna parlare alle coscienze sicure che verrà un momento in cui questo verrà riconosciuto. Anche per questo il Partito Democratico è presente, agisce sul territorio e cerca di essere un punto di riferimento per la ricostruzione del tessuto sociale e democratico. Sempre più cittadini affermano

che non andranno a votare, disorientati. Le frasi fatte sui politici, sulla casta, sui rottamatori si sprecano. Ma il qualunquismo non è una soluzione. Non sono (non siamo) tutti uguali. Se pensate che i politici siano tutti "sporchi", venite voi a fare pulizia. Mettetevi (mettiamoci) in gioco. Anche per questo, per chi volesse essere della nostra squadra, noi apriamo la campagna per il tesseramento 2011. Il 10 aprile, presso la Biblioteca (ex scuole elementari) terremo la ormai tradizionale festa per il tesseramento.

Oltre a tale data, comunque, potrete aderire al partito presso i nostri gazebo che organizzeremo nel corso dell'anno. Potete anche contattare il portavoce di circolo all'e-mail: camaan@virgilio.it. Vi aspettiamo.

Circolo PD di Terno d'Isola

Letture animate con le scuole:

Scuola dell'infanzia "Jack e il fagiolo magico"

Si ripete ogni anno la splendida collaborazione tra Biblioteca e scuola d'Infanzia. Infatti come di consueto noi insegnanti scegliamo una storia che costituisca il filo conduttore di tutte le attività annuali. Quest'anno abbiamo scelto la storia "Jack e il fagiolo magico", scritto da Richard Walker. La storia narra di Jack, un bambino che scambierà la sua mucca Daesy con dei fagioli magici. Grazie a questi fagioli la sua vita cambierà, incontrerà diversi personaggi, tra cui il terribile gigante che affronterà con un po' di coraggio e fantasia. Ovviamente l'arduo compito di animare la lettura è stato affidato a



Elena Perego, che magistralmente ha elaborato scenografie e personaggi che hanno consentito la

creazione di un'atmosfera che ha coinvolto i bambini. Inoltre, la realizzazione del Gigante, all'interno della lettura, ha creato un forte vissuto emotivo affettivo e fantastico nei bambini. Elena ha proposto, infine, ai bambini, un laboratorio in cui ognuno ha realizzato in modo originale un personaggio della storia: l'oca e le sue uova d'oro. Sono sempre occasioni che arricchiscono le esperienze dei bambini e si inseriscono in quel progetto "Nati per leggere", che consentono ai bambini di accostarsi al meraviglioso mondo dei libri...

Le insegnanti della scuola dell'infanzia

Scuola Primaria classi III: il mestiere dell'Archeologo (alcuni pensieri dei nostri piccoli Indiana Jones)

Giovedì 3 marzo 2011 siamo andati alla biblioteca di Terno d'Isola dove Laura ci ha spiegato il lavoro

dell'archeologo e poi abbiamo fatto il gioco dell'archeologo. Laura ci ha dato: un guanto, un metro, un calibro, un calibro piccolo, una

scatola degli oggetti, un pennello, e due schede. Laura ci ha diviso in quattro gruppi; ogni gruppo doveva analizzare degli oggetti diversi. Il mio gruppo ha trovato un contenitore a cilindro, un sasso dipinto e una testa di babuino. Dopo diversi tentativi abbiamo ricomposto l'oggetto. Infine abbiamo capito a cosa serviva il nostro oggetto: si trattava di un contenitore per mettere i polmoni delle persone importanti che venivano mummificate in Egitto. Poi abbiamo misurato altezza e lunghezza e compilato le schede.



Quando siamo andati in biblioteca a simulare di essere archeologi mi sono particolarmente divertito. Abbiamo cercato nella terra dei reperti. Una volta trovato il reperto l'abbiamo spolverato utilizzando piccoli pennelli, poi siamo andati a consultare i libri messi a disposizione dalla biblioteca e abbiamo scoperto che era un contratto lavorativo fra pa-

drone e operai. In base a questa scoperta abbiamo compilato due schede: la prima richiedeva una breve descrizione e la seconda andava compilata scrivendo le informazioni relative al tempo e al suo utilizzo. Ho scoperto come si svolge l'interessante lavoro dell'archeologo.

Giovedì siamo andati in biblioteca. La parte che mi è piaciuta di

più è stata quando abbiamo tirato fuori il reperto della terra e l'abbiamo pulito con i pennellini. Ho provato molta felicità quando ho trovato l'immagine del reperto su un libro. Mi sono divertita quando abbiamo letto le due schede e quando le ho compilate. MI SONO MOLTO DIVERTITA!

Eventi per il 150° anniversario dell'Unità d'Italia

Si è svolta mercoledì 16 febbraio la prima parte dei festeggiamenti organizzati dall'Ufficio Cultura in occasione dei 150 anni di unità d'Italia. Grazie alla nostra Garibaldina che ha animato la serata, e a Silvana Agazzi e Mimmo Boninelli relatori della Fondazione Bergamo nella storia, i presenti hanno potuto conoscere la storia di Bergamo e il contributo dato dalla città e dai suoi illustri abitanti nel processo che ha portato all'Unità nazionale. Nei decenni drammatici ma entusiasmanti che videro i piccoli stati unirsi per costruire uno Stato nazionale, Bergamo svolse un ruolo di primaria importanza, a partire dalla Repubblica democratica del 1797 fino ai fatti esaltanti del 1848



e, ancor più – con la spedizione in Sicilia al seguito di Garibaldi che proprio in città e provincia raccolse il numero maggiore di volontari, motivo per cui Bergamo fu insignita nel 1960, del titolo di “Città dei Mille”.

L'incontro è stato un'ottima introduzione alla seconda parte del progetto, la visita guidata presso il

Museo Storico di Bergamo – sezione ottocento, presso la Rocca di Città Alta. Grazie ai pannelli espositivi, ai reperti storici appartenuti ai nostri illustri concittadini, i partecipanti hanno potuto comprendere e valorizzare la memoria storica che ha connotato l'Ottocento e il Novecento bergamasco.

Gli appuntamenti che vedono impegnata la nostra compagnia continuano ad essere molti, infatti abbiamo cominciato il nuovo anno a Sotto il Monte, (il 28 gennaio) con la rappresentazione di "Sonderkommando" di Shlomo Venezia in occasione della Giornata della Memoria. Al di là dei sentiti complimenti



Un punto di alta drammaticità della pièce

dell'Amministrazione e della Parrocchia, ha assistito alla rappresentazione anche una amica di Marika Venezia (moglie di Shlomo), che si è complimentata per la nostra interpretazione del libro.



e... tutti in scena

**COMPAGNIA
DEL
MERCATO**

www.compagniadelmmercato.org
www.myspace.com/cdmercato



Il 12 febbraio eravamo al Teatro Ideal di Cepino e lì abbiamo fatto per l'ultima volta "On om per la mè scèta" (momentaneamente speriamo, perché riteniamo che sia una delle commedie brillanti da far vedere a tanti spettatori che vogliono veramente divertirsi). Questa commedia di Ambrogio Lunati, ci ha dato molte soddisfazioni. Le stesse, speriamo di averle con la nuova commedia in tre atti di quest'anno che si intitola "Ol terno al Lot" di Antonella Zucchini. L'abbiamo rappresentata in anteprima il 26 febbraio presso il Teatro dell'Oratorio di Roncola riscuotendo un buon consenso.



I primi scambi di opinioni...

Le rappresentazioni del 12 marzo a Chiuduno ed il 19 marzo a Chignolo d'Isola per la Rassegna Teatrale annuale sono state effettuate in corso di stampa dell'Informaterno, ed il 26 marzo saremo nell'Auditorium comunale a Terno d'Isola.



E il finale...

Altri impegni sono in programmazione; per ora continuiamo a prepararci con molta dedizione e passione in un clima di assoluta armonia e divertimento, accomunati da questa passione per la commedia brillante, ma non solo, e la voglia di condividere con altri il nostro “mercato che scambia emozioni”.

Lara e Irene



I nostri preziosi collaboratori Armando e Angelo

A scuola l'autodifesa inizia da...

Negli ultimi anni il problema delle aggressioni è sempre più sentito ed è per questo motivo che il Dirigente Scolastico, il professor Vincenzo Demichele, in collaborazione con l'Amministrazione comunale, ci

ha permesso di realizzare un progetto di AUTODIFESA, inserito in un programma di prevenzione del disagio e del bullismo. L'autodifesa è un atteggiamento mentale finalizzato a preservare la propria incolumità e quella di

chi ci sta vicino. Il nostro esperto, Giorgio Gelpi, con la sua affabile determinazione “apre gli occhi” ai ragazzi sul modo di comportarsi nelle svariate situazioni che si presentano nel corso della loro quotidianità. È l'autocontrollo alla base



Il maestro Gelpi con la professoressa Spreccacenera e i suoi ragazzi

delle lezioni di autodifesa, come pure la necessità di non distrarsi né farsi distrarre durante gli spostamenti come quelli da casa a scuola e viceversa, sul treno, sul pullman, etc...Il percorso di autodifesa è rivolto agli alunni delle classi prime della scuola secondaria che si sono mostrati subito entusiasti. A conclusione della prima parte del progetto, svoltosi all'insegna dell'educazione psicologica, alcuni di loro hanno voluto manifestare il loro pensiero come Claudio, che afferma: "Autodifesa significa evitare di reagire con calci e pugni controllando il proprio stato d'animo"; Lorenzo dice: "Insegnare calci e pugni ren-

derebbe più sicuro il ragazzo che, di conseguenza, sarebbe portato ad essere più aggressivo".

Gianluca sostiene che durante l'ora di autodifesa non si impara la violenza. "Quello che il maestro Giorgio ci insegna è imparare a guardarci intorno, evitare di girare per strada da soli oppure a tarda ora". Dice Imran. "Non si cammina per strada con le cuffie nelle orecchie, bisogna prestare attenzione a quello che ci succede intorno" aggiunge Silvia. "Con l'intervento di Flavio Corrado, Brigadiere capo dei Carabinieri di Bergamo, abbiamo imparato a non avere paura di ricorrere all'aiuto delle forze dell'ordine"

dice Yashvin, per il quale il «consiglio più importante è stato memorizzare il n°112 al primo posto della rubrica del nostro telefonino». Giorgia ancora afferma che l'educazione è il rispetto per gli altri, non è reagire istintivamente, ma imparare a trattenere le proprie emozioni».

Considerata la buona riuscita del progetto, si auspica la possibilità di portarlo avanti anche negli anni successivi: corrette abitudini quotidiane, infatti, sviluppano degli automatismi molto importanti per la propria incolumità ed è necessario che i ragazzi le acquisiscano e le facciano proprie.

Prof.ssa Patrizia Spreccacenerè

Karate a Terno d'Isola

Tra le attività sportive che agiscono beneficamente sull'armonico sviluppo fisico e psichico dei giovani e che favoriscono le regressioni dei disturbi funzionali nei soggetti anziani, è certamente il Karate Sportivo.

Il karate si offre a tutti, non solo come attività di difesa della salute fisica ma anche come vocazione culturale, sia per il contributo che sa dare allo sviluppo della personalità umana, sia come mezzo pedagogico e scuola di vita.

Il karatè moderno ha conosciuto negli ultimi anni un'evoluzione molto rapida e questo grazie anche a Insegnanti Tecnici FIJLKAM come il M°Gamba G. Loris e Bolis Nada (operanti presso la Polisportiva di Terno D'Isola) che hanno saputo collegare fra loro

l'esperienza del karatè tradizionale, le moderne metodologie di preparazione, lo sviluppo originale di tecniche di karatè sportivo, armonizzandole con gli interessi e le motivazioni psicologiche degli atleti.

Il Karate e i bambini

I genitori non devono preoccuparsi perché la pratica di Karate non è pericolosa per bambini (assai meno di altri sport molto popolari fra i giovani quali sci, calcio, ecc.).

Al contrario essi diventano più agili, robusti e trovano il giusto equilibrio psichico: alcuni nell'esercizio, scaricano la loro aggressività mentre i più timidi diventano più decisivi.

Gli allenamenti per bambini iniziano con molta ginnastica e giochi sportivi.

Gradatamente è insegnata loro la gestualità che diventerà poi tecnica.

Si passa quindi al KATA (esercizi di stile costituiti da una serie preordinata di tecniche che sono eseguite contro avversari immaginari) e del KUMITE ossia al combattimento vero e proprio.

I bambini eseguono solo forme di combattimento fondamentale, controllato, in cui le possibilità d'incidenti sono in sostanza nulle. Soprattutto è uno sport simmetrico, sviluppa molte capacità fisicomotorie.

Saggio di metà anno

Il 29 gennaio 2011 presso il palazzetto dello sport di Terno d'Isola si è tenuto il saggio di metà anno degli atleti karateca. Ognuno dei settanta atleti si è cimentato in ben sei sessioni d'esame fornendo

così prova globale di tutte le capacità acquisite in questi mesi. Uno spettacolo che per ben tre ore ha permesso ai tecnici presenti di

poter esprimere al meglio le giuste valutazioni per i passaggi di grado.

Alla fine della manifestazione

sono stati consegnati diplomi e le nuove cinture di graduazione.

È intervenuto alla premiazione il Sindaco di Terno che ha apprezzato il lavoro svolto e si è complimentato con gli atleti.

Un ringraziamento va alla Polisportiva e all'Assessore allo sport per aver messo a disposizione le strutture del palazzetto ed essersi operati per la buona uscita della manifestazione.

[Redazione]



Loris Gamba e il team

Avviso importante per la Popolazione

Lo scorso anno la lotta contro la zanzara tigre (*Aedes albopictus*) si è dimostrata molto efficace, grazie alla collaborazione di tutta la popolazione e nonostante il difficile controllo dell'insetto.

Per evitare la diffusione e l'inse-



diamento della specie si rende **assolutamente necessario SIN DA ORA** un efficace monitoraggio e una buona sorveglianza dei luoghi di deposizione delle uova, che **NON SONO MAI LONTANI DA DOVE LE PERSONE VENGO**

PUNTE, AL MASSIMO 200 MT.

Vanno quindi individuate e svuotate pozzanghere che non si essiccano entro tre giorni, grondaie incurvate od otturate, copertoni vecchi contenenti dell'acqua, abbeveratoi per uccelli, sifoni di fogne, contenitori di ogni genere, sistemi di drenaggio con acqua stagnante e qualsiasi altro accumulo di acqua.

Ogni contenitore usato negli orti per raccogliere l'acqua produce circa 5.000 esemplari ogni 10 giorni, pertanto deve essere anch'esso svuotato o coperto con una rete che rende impossibile all'insetto la deposizione delle uova.

I luoghi dove è impossibile evitare la presenza di acqua (piscine, bacini di cattura ecc.) possono essere trattati periodicamente con il *Bacillus thuringiensis israelensis* (Bti) o un altro larvicida,

che l'amministrazione comunale provvederà a mettere a disposizione della cittadinanza.

Si specifica che il BTI è un batterio che produce delle tossine in grado di uccidere le larve delle zanzare e certi altri ditteri, senza però essere nocivo ad altri organismi.



Una sorveglianza efficace è quindi essenziale per monitorare e, quindi, ridurre la presenza delle zanzare tigre nel territorio, solo da essa dipende l'efficacia delle misure di controllo e la nostra tranquillità.

Il Sindaco

Il saluto al professor Luceri



Il 14 novembre scorso è mancato uno degli insegnanti della nostra Scuola Secondaria: il professor Fernando Luceri. Era malato da qualche tempo, ma fino a giugno aveva seguito e accompagnato i suoi studenti con passione e professionalità. I ragazzi lo aspettavano ancora a settembre e fino all'ultimo hanno sperato di rivederlo a scuola.

Così non è stato. Il 15 dicembre, a un mese dalla morte, il prof. Luceri è stato ricordato con una commovente celebrazione nella chiesa di Terno. Erano presenti tante persone: genitori, colleghi insegnanti, ma soprattutto ragazzi. L'Amministrazione Comunale era rappresentata dal Vice Sindaco sig. Antonio Butti. erano presenti anche gli studenti attuali,

ma anche tanti giovani che hanno avuto Luceri come docente di lettere, nei dodici anni che lui ha insegnato nel nostro Paese e che hanno voluto testimoniare il loro affetto alla moglie e alla famiglia del loro proff.

Di seguito riportiamo la lettera che i suoi ragazzi hanno preparato per lui e hanno letto dopo la messa.

Caro Professore, passato un mese dal triste evento, per noi è ancora strano pensare che Lei se ne sia andato. È accaduto tutto troppo velocemente, senza avere modo di riflettere e di accettare una simile cosa.

Spesso ci è capitato di sognare che Lei entrasse dalla porta e dicesse: "Ragazzi miei, domani torno a farvi lezione!!", ma poi la realtà ci ha fatto convincere sempre più che forse non sarebbe tornato dietro la cattedra in classe con noi, e ciò ci ha rattristato molto. Noi, invece, avremmo voluto passare anche quest'ultimo anno col suo sorriso e con la sua voglia di insegnare.

Speriamo che ora ci stia ascoltando perché abbiamo voluto scrivere queste parole soltanto per dimostrarLe quanto Le vogliamo bene e quanto ci manca.

L'angolo delle Bontà di Rosace Giuseppe

P

Torte con foto
Vasto assortimento mignon
DOMENICA E FESTIVI PANE FRESCO

Pasticceria Gelateria

P.zza Sette Martiri, 10
24030 Terno D'Isola BG)
Tel. 035.90.48.05

Marco Roberto Bertoli un ponte sull'oceano

Forse i numeri parlano più delle parole:

420 bambini tolti dalla morsa della fame, dei maltrattamenti, dell'abbandono, 420 bambini accolti a braccia aperte come in una famiglia, amati e seguiti nel loro percorso di crescita.

Non è poco quanto, dal 1998, Marco Roberto Bertoli fa in terra brasiliana. Vi si era recato nel lontano 1995 per poi non tornare più, tranne che per promuovere l'Opera sociale che aveva deciso di realizzare in quella terra così "ricca" e così "povera", così contraddittoria da contenere contrastanti eccessi e trasformarli in quotidiana realtà. Eccessi quali l'esistenza di vite umane ai margini della sopravvivenza, che non vivono spesso in condizioni di povertà, ma di miseria, quella che non lascia speranza e priva di ogni dignità.

Il cuore di Roberto non è rimasto indifferente alla vista di tale scempio, i suoi occhi si sono indi-

gnati e come sostiene lui stesso:... poche volte nella vita abbiamo occasione di essere veramente buoni e giusti e quasi tutti i giorni quella di non essere vigliacchi, ci avventuriamo nel nostro oscuro destino rompendo l'abitudine, vero peccato dell'uomo, animati soltanto dall'operosità dell'amore che è tanto forte e creativo. Quale meraviglia amare chi non è stato mai amato!..."

E lui ama i suoi ragazzi, li accoglie col calore di un padre, rivela loro le ragioni per credere ancora nell'uomo e nella sua bontà, infonde in loro la speranza che la sofferenza subita si trasformerà in rinnovato spirito di forza e vitalità, offre loro le ragioni per sorridere, perché consapevoli di vivere in una comunità accogliente.

I progetti realizzati in tutti questi anni presso l'Opera San Michele Arcangelo a Barbacena, portano la firma di tutti coloro che ci sono stati e ci sono tuttora vicini attraverso le donazioni e le adozioni a distanza, di coloro che hanno

compreso l'importanza e il valore dell'impegno assunto dal missionario Marco Roberto e lo hanno accompagnato in tutte le fasi dello sviluppo delle sue iniziative.

Il ponte che Marco Roberto ha creato tra l'Italia e il Brasile supera ogni distanza e ogni barriera, consente un incontro virtuale tra chi desidera un abbraccio e chi vuole avere il privilegio di donarlo, permette il passaggio di quell'energia creatrice che si chiama amore.

Su quel "ponte" a maggio viaggerà il nostro missionario Marco Roberto Bertoli, che trascorrerà in Italia alcuni giorni, diviso fra incontri e conferenze. Chi volesse partecipare a uno di questi appuntamenti può telefonare all'Associazione Il Padre Pellegrino che è a disposizione per qualsiasi informazione a riguardo. UN GRAZIE DI CUORE A TUTTE LE MADRINE, AI PADRINI E AGLI AMICI

SOSTENITORI DEL NOSTRO PROGETTO.

TEL: 035-4944114 oppure mail: info@padrepellegrino.org

L'anno 2011 per A.S. Fortennis si è aperto COL BOTTO!

Messo alle spalle il periodo natalizio e salutata la befana la nostra associazione si è rimboccata la maniche ed ha organizzato per il

mese di Febbraio due tornei "Rodeo" FIT riservati alle categorie "Under 10, 12, 16".

Al nastro di partenza si sono presentati, agguerriti, giocatori

provenienti da tutto il territorio bergamasco ma soprattutto si è registrata una notevole affluenza di ragazzi provenienti dal territorio Milanese, Varesino e Scalige-

ro. Questo ha dato alla nostra società ancor più orgoglio e fierezza dell'operato dei suoi collaboratori che si sono impegnati per la buona riuscita di questi appuntamenti dedicati ai più piccoli. SPERIAMO CONTINUI COSI' !!!

Il primo appuntamento, dedicato ai ragazzi "Under 10 e 16" (maschile e femminile) si è disputato nelle giornate del 5/6 Febbraio, ricco di appassionanti sfide che hanno esaltato la determinazione e la grinta soprattutto dei più piccini "Under 10", dei veri e propri *Enfant Prodiges*, vogliosi più che mai di riuscire nell'impresa di conquistare un risultato positivo. Alla fine, nella sezione maschile, RUGGERI SAMUEL ha conquistato la vittoria battendo in finale MASSIMINO MANUEL; nella sezione femminile invece, MA-

LANCA SARA-LUNA si è dovuta arrendere alla coetanea LAURIA MIRIANA.

Il torneo "Under 16" è stato caratterizzato da vere e proprie battaglie tra giocatori che, nonostante la giovane età, sono stati comunque in grado di raggiungere livelli di gioco davvero molto elevati, coinvolgendo spettatori e gli stessi genitori in un tifo sostenuto ma corretto. Il vincitore della sezione maschile LAMBRI FRANCESCO si è imposto sull'avversario FLOCCHINI ANDREA; mentre per la sezione femminile CURCI PERVINCA è riuscita, dopo un lungo e faticoso incontro, a superare in finale l'avversaria GUERRISI BIANCA. La nostra speranza è quella di trovare queste o nuove promesse del Tennis anche nei prossimi appuntamenti che "A.S.

Fortennis" intende organizzare.

La seconda tappa si è svolta il 19/20 Febbraio con un rodeo di categoria under 12 con quasi 50 iscritti: davvero un'affluenza corposa! In questa "due giorni di tennis", i giocatori hanno battagliato tra loro senza esclusione di colpi per la conquista di un posto in finale. Nel torneo maschile, dopo un inizio di finale sottotono a TORTORA DAVIDE è riuscita una grande rimonta conquistando la vittoria su un abile SCILLIO FILIPH.

Nel torneo femminile, dopo una avvincente e combattuta partita, SCOLARI MARTINA ha superato in finale l'avversaria di origini asiatiche REQUIZO MARYDEHL.

Spente le luci della ribalta ci rimane la soddisfazione dei risultati raggiunti nelle due manifestazioni in termini di organizzazione e affluenza di giocatori ed appassionati.

Vogliamo cogliere l'occasione per ricordare agli interessati che per la prenotazione di campi da tennis/calciotto o per lezioni di scuola tennis di grandi e piccini contattare il numero 334/9830702

Un saluto a tutti i cittadini di Terno d'isola, ALLA PROSSIMA !

[Redazione]



Premiazione di Davide Tortora e Filiph Scillio alla presenza del Vicesindaco Antonio Butti

Numero verde Federfarma
Il servizio è gratuito ed è possibile
conoscere quali sono le farmacie di
turno disponibili:

800356114

Autodifesa: la parola di un vero competente

In questi momenti di vera inquietudine per la sicurezza proprie e per quella di chi ci sta vicino, ci sembrano insufficienti le misure che la società, che pure ne ha il compito sacrosanto, mette in atto per l'incolumità fisica collettiva. Allora c'è chi pensa al fai da te. Ma attenzione, perché è una via densa di insidie e fonte di malintesi. Ci sembra di fare una cosa utile riportando le riflessioni di Giorgio Gelpi, una figura ben nota a Terno e con un curriculum professionale di tutto rispetto, e che sono alla base dei suoi corsi di auto difesa, tenuti presso la nostra struttura sportiva.....

“Nel settore della sicurezza personale si impone una riflessione sulla necessità di modificare alcuni modelli comportamentali, non più compatibili con gli attuali scenari di vivibilità delle nostre metropoli. Nella complessa dinamica della sicurezza personale occorre distinguere due momenti fondamentali:

LA PREVENZIONE, cioè l'insieme delle misure tese ad evitare di rimanere vittima di comportamenti poco graditi;

LA DIFESA ossia le azioni da mettere in pratica durante l'aggressione.

Prevenzione vuol dire evitare abitudini pericolose, atteggiamenti ripetitivi e di routine che rendono le persone tracciabili, osservabili ma soprattutto prevedibili nelle loro azioni ed attaccabili.

È pertanto necessario non tralasciare alcuni particolari, analizzando alcune anomalie riscon-

trate nel prossimo che interagisce con noi nella vita quotidiana.

Diffidare di amicizie facili ed inviti improvvisi che paventano „colpi di fulmine” considerato che spesso dietro ad un apparente atteggiamento gentile e affabile si nasconde un disegno perverso e talvolta con intenti violenti.

Difesa, vuol dire il continuo allenamento del proprio stato fisico, per poter meglio rispondere con tecniche adeguate, all'eventuale aggressione, cercando di addestrare il proprio fisico sia in condizioni normali che in condizioni di stress, non escludendo di considerare le varie tipologie di scenario (strada, abitazione auto parcheggio ecc.ecc.)

In sintesi, occorre interrogarsi sulla capacità personale di porre in essere le eventuali tecniche di autodifesa acquisite durante i corsi di difesa personale. Chiedersi innanzitutto se ci si sente realmente in grado di colpire l'eventuale aggressore per difendere se stesse o qualcun altro.

A tal proposito possiamo, in linea generale, distinguere alcuni mo-

menti fondamentali:

- Riconoscere il pericolo;
- Valutare correttamente il pericolo;
- Reagire.

Accade che l'aggressore da buon predatore opera sempre in ambienti a lui famigliari, nei quali si sente forte, scegliendo fra le tante la sua possibile preda, quella più indifesa e maggiormente esposta. Nel caso di aggressione da parte di un uomo ai danni di una donna, solitamente, l'uomo lo fa perché è certo della sua superiorità e della sottomissione fisica, o questa convinzione lo indurrà a mantenere basso il livello di guardia verso la vittima, offrendo in questo frangente alla preda un varco favorevole a reagire, non necessariamente per combattere, ma anche solo per fuggire.

Di solito l'aggressore sceglie con cura l'ora ed il luogo dell'aggressione, in atteggiamento responsabile e sicuro può aiutare nella prevenzione.

Reagendo, si può far desistere l'aggressore o, al contrario istigarlo maggiormente ma non tutti i



casi sono uguali.

In condizione di stress la risposta emotiva posta in essere dall'individuo, segue sempre uno schema ben definito, le strade percorribili sono sostanzialmente tre, "lotta fuga e paralisi." (panico).

La sicurezza personale non è pertanto un elemento congenitamente acquisito ma un obiettivo da conquistare quotidianamente. Costruire e migliorare la propria

sicurezza personale vuol dire assumere un atteggiamento mentale adeguato consentendo di poter acquisire la capacità d'individuare le situazioni di potenziale pericolo e saper gestirlo e reagire nel modo giusto.

"Reprimere un momento di rabbia, può salvarci da cento giorni di dolore"

"Ognuno è artefice dei suoi mali"

(vecchio brocardo latino)

Giorgio Gelpi

...Ci auguriamo che abbiate recepito il messaggio. Ringraziamo Giorgio per la sua chiara esposizione, e suggeriamo a nostri concittadini ad approfittare di tutte le occasioni messe a disposizione per usufruire dei suoi insegnamenti.

[Redazione]

Non si paragoni la Cascina Colombera, alla Cascina Paganello !!!

Lo stabile versava in situazioni fatiscenti e creava concreto pericolo per l'incolumità delle persone, (SOLO) da ciò ne è derivata la necessità dell'abbattimento, acclarata dai numerosissimi provvedimenti, **adottati sin dal 2004 ad oggi**, dalle varie Amministrazioni intercorse:

1. **L'Ordinanza sindacale n. 62 del 29.11.2004** obbligava la proprietà a recintare l'area interessata dai cedimenti e di avviare le operazioni per il consolidamento del fabbricato;
2. **L'Ufficio Tecnico Comunale con comunicazione datata 10.11.2006** richiedeva interventi urgenti per la messa in sicurezza della parte di fabbricato, per cedimenti;
3. **L'Ufficio Tecnico Comunale con comunicazione del 12.08.2008** sollecitava altri interventi urgenti per la messa in sicurezza della parte di fabbricato, per cedimenti;

4. **L'Ufficio Tecnico Comunale con comunicazione del 31.10.2008** sollecitava altri interventi urgenti per la messa in sicurezza della parte di fabbricato interessata dai cedimenti;
5. **Segnalazione del Comando Provinciale dei Vigili del Fuoco del 11.12.2008**, ne derivava la dichiarazione di **inagibilità del fabbricato** a seguito di principio di incendio;
6. **L'Ufficio Tecnico comunale in data 29.01.2009** domandava l'adozione di tutti i necessari adempimenti per garantire la sicurezza alle persone;
7. **Con Ordinanza n. 1/2009 del 04.02.2009** emessa dal **Responsabile del Servizio Tecnico** si intimava l'immediata messa in sicurezza del fabbricato e l'immediato sgombrò delle macerie accatastate al piano terra, causate da cedimenti strutturali;
8. **Con Ordinanza n. 4/2009 del 06.04.2009**, emessa dal Sinda-

co si intimava nuovamente la messa in sicurezza dell'immobile, con l'adozione di ponteggi, puntelli e rete;

9. **Sopralluogo congiunto in data 01.12.2009** fra l'Ufficio di Polizia Locale e l'Ufficio Tecnico comunale con redazione del relativo verbale;
10. **Ordinanza di immediata messa in sicurezza del fabbricato n. 02/2010 del 17.02.2010, emessa dal Sindaco**, vista la "Relazione tecnica riguardante la struttura e la messa in sicurezza dello stato di fatto delle porzioni di fabbricati", redatta dall'Ing. Paolo Chiappa e depositata agli atti del Comune di Terno d'Isola in data **11.02.2010 al prot. n 1977**, che individuava nella demolizione fino ad una quota di mt. 3 dei fabbricati di tre proprietà diverse **al fine di salvaguardare l'incolumità delle persone e mezzi transitanti sulle strade pubbliche, dal pericolo di crolli anche improvvisi;**

11. **Ordinanza di demolizione n. 2 del 14 febbraio 2011**, vista l'assoluta urgenza a casa della recente disgregazione dei fabbricati in esame, con crolli in-

controllati, incontrollabili ed imprevedibili, delle strutture fatiscenti.

IL PIANO DI RECUPERO APPROVATO IL 20 OTTOBRE 2008

(DALL'AMMINISTRAZIONE LONGHI) RIMARRÀ IMMUTATO...!!!

Corrado Centurelli



1[^] Ed. Borse di studio per Rassegna Estiva "RestaTerno"

Lo scopo del concorso è stato quello di dare la possibilità ai ragazzi delle dieci classi dell'Istituto comprensivo di Terno d'Isola, scuole medie, di proporre all'amministrazione un evento che verrà realizzato durante la Rassegna Estiva. Le classi che hanno partecipato sono: le tre prime, le quattro seconde e la terza A, per un totale di un centinaio di temi. Sono stati premiati i tre elaborati giudicati migliori, uno per ordine. Per le classi prime la vincitrice è stata Boroni Ilenia, della classe I B; per la classi seconde il vincitore è Baldo Luca della

II B mentre per la classe terza A, il vincitore è Previtali Cristian.

Il Tema del concorso era il seguente: "Sogno di una notte di mezza estate: scrivi una lettera **all'Amministrazione comunale di terno d'Isola nella personal dell'Assessore alla Pubblica Istruzione Gianluca Sala, per proporre uno spettacolo o un'attività serale da svolgersi in occasione della manifestazione estiva RestaTerno, nella quale tu e i tuoi coetanei parteciperete in veste di ideatori. Esponi il tuo progetto e i dettagli per il suo allestimento; spiega inoltre perché ritieni che questo tipo di attività**

possa riscuotere interesse nei ragazzi della tua età".

Boroni Ilenia è stata la vincitrice assoluta del concorso, pertanto vedrà realizzata la sua proposta nella Rassegna estiva "RestaTerno". Alla sua classe, è stato inoltre assegnato un contributo per le spese di istruzione, decise dalla Scuola.

Tutta l'amministrazione comunale, come i presenti in sala, si sono congratulati con la stessa per il brillante risultato.

Il suo tema è il seguente:

"Gentile Assessore alla Pubblica Istruzione Gianluca Sala,

Come da Lei richiesto, Le scrivo questa lettera per esporLe una mia proposta riguardo l'organizzazione di una serata estiva a Terno d'Isola.

Il luogo adatto alla festa credo debba essere sufficientemente spazioso per accogliere molte persone dunque, essendo una sera d'estate in cui si ipotizza ci sia bel tempo, la piazza potrebbe essere il posto ideale.

Io propongo, per coinvolgere tutti i bambini, di noleggiare e inserire nel programma della festa dei giochi gonfiabili. Questi, detti comunemente "gonfiabili", sono robusti, colorati e sicuri, ideali per tutti gli ambienti: sono considerati e diffusi come strumento di svago e socializzazione. Il gioco gonfiabile permette infatti di correre, strisciare, saltare, arrampicarsi, fare capriole, rotolare, scivolare, mantenere l'equilibrio.

Nel corso della serata, mentre i più piccoli si divertono salendo e scendendo dai gonfiabili, per i ragazzi più



Ilenia Baroni riceve dal Sindaco Centurelli il premio per la Rassegna estiva "Restaterno"

un evento imperdibile e appassionante durante il quale gli amici a quattro zampe, insieme ai loro giovani padroni, daranno vita ad uno spettacolo memorabile. La serata sarà un'ottima opportunità per conoscere altri proprietari di cani, scambiare con loro pareri ed esperienze senza trascurare la grande soddisfazione personale che può derivare da un trofeo vinto o da un importante piazzamento conseguito. Per tutto ciò sarà necessaria la presenza di una giuria che, secondo me, potrebbe essere formata dal Sindaco, dal Parroco e dal Curato.

Per l'organizzazione della serata credo sia necessaria la formazione di uno "staff" ovvero di un gruppo di persone che, prima della serata si ritrovi per stilare un programma e, durante la serata stessa, sai presente in piazza. Sono necessari infatti operatori che controllino la zona in cui saranno allestiti i gonfiabili, altri che conducano i giochi per gli amici a quattro zampe. Ritengo che i membri dello staff possano essere; l'amministrazione comunale insieme agli alunni rappresentanti di classe.

Dopo che tutto sarà pronto, la festa potrà iniziare con gran musica alle ore 20.30 e terminare alle ore 24.00.

*Spero che la mia idea Le piaccia,
Le auguro distinti saluti.*

Baroni Ilenia, 1^B"

Entrate e uscite in Comune

Francesco Calafati ha lasciato a fine anno il comune per raggiunti limiti di età. Persona molto nota a Terno d'Isola, era stato il cuoco della scuola materna, quando ancora si preparavano i pasti in loco, era poi passato tra il personale impiegatizio con la mansione di messo comunale. A parte il ricordo delle sue indiscusse capacità culinarie, di cui possono testimoniare ex bambini, genitori e colleghi, va ricor-

dato il suo impegno nello svolgere le mansioni proprie del suo ruolo, con professionalità e serietà. Un grazie da parte dell'Amministrazione, dalla cittadinanza e dai colleghi insieme agli auguri per i suoi futuri progetti.

Cristina Suardi, è la nuova collaboratrice del comune. Subentra al sig. Calafati nel ruolo di messo civico. Nata a Bergamo, coniugata, un figlio è laureata in Scienze politiche e ha già prestato servizio

in passato presso il nostro Ufficio Gestione del Territorio. A Cristina facciamo gli auguri per questo suo nuovo lavoro.

Pierangelo Previtali, è il nuovo responsabile del Servizio Gestione Territorio. Bergamasco di Calusco, coniugato. Subentra all'arch. Niccolò, che ha preso il medesimo incarico presso il comune di Osio Sotto. E' diplomato geometra e vanta una lunga esperienza in materia edilizia, urbanistica e

di lavori pubblici, avendo lavorato in questo campo ininterrotta-

mente per trent'anni. Proviene dal comune di Sorisole, dove ricopri-

va lo stesso ruolo. Tanti auguri di buon lavoro. [Redazione]



Il Geometra Pierangelo Previtali con il Sindaco



Dottorssa Cristina Suardi



Il saluto dei colleghi a Francesco Calafati

Cent'anni di Pontisola

Quest'anno l'Associazione Calcio Ponte San Pietro – Isola celebra il centenario di fondazione. Ben poche realtà, sia produttive che associative, nel territorio dell'Isola Bergamasca possono vantare tanta durata, prestigio e annoverare tutt'ora un seguito di natura affettiva e sostenitiva.

Premettendo che tutto quanto andremo ad illustrare non sarebbe possibile senza il supporto delle Amministrazioni Comunali del territorio, che sin dall'inizio hanno mostrato appoggio e vicinanza alla nuova società offrendo a supporto tutto quanto era in loro potere e che qui ci sentiamo di ringraziare in modo grato e sincero. Dire che questa società nasce dalla fusione di U.S. Ponte San Pietro e del F. C. Isola (composta da società provenienti da Chignolo d'Isola e Terno d'Isola) è la realtà dei fatti, ma ci sentiamo di dire invece che la società in essere oggi è il logico cammino di due realtà che hanno trovato punti di accordo e fuso le proprie sinergie, riponendo nella

nuova società piani di crescita e potenziamento, volte non al solo mantenimento di quanto sin qui acquisito e al proseguo dell'ottimo cammino sin qui fatto, ma ponendo le basi per un'ulteriore crescita sia dal punto di vista sportivo, ma ancor più nella presenza sul territorio sul quale opera e si propone come punto d'incontro e crescita per tutti i nostri ragazzi.

La parola crescita è la costante dominante del percorso intrapreso nel campo sportivo da A.C. Ponte San Pietro – Isola. Essa si mette a disposizione di tutti i ragazzi che vogliono intraprendere un'attivi-

tà sportiva e sana. Offre loro un ambiente che gli dà la possibilità di migliorare non solo dal punto di vista sportivo, ma anche attraverso un vero e proprio piano formativo atto a sviluppare la convivenza, la socializzazione e la coesione necessarie per rispondere alla loro stessa scelta di praticare sport.

Offrendo a tutti quanti volessero avvicinarsi all'attività sportiva che si propone, la massima assistenza, preparazione e professionalità, si intende essere promotori di valori non solo sportivi, ma ancor prima sottraendo questi ragazzi alle 'di-



strazioni' che il mondo e la società di oggi purtroppo offrono.

Lo spazio che riserviamo al nostro Settore Giovanile è di gran lunga la parte più importante del nostro operare. Senza basi solide nessuna struttura può crescere ed andare avanti con progetti a lunga scadenza, quali sono quelli di A.C. Ponte San Pietro – Isola. La logica conseguenza di questo operare è confermata anche dalle richieste di collaborazione che ri-

ceviamo. Da molti anni è in essere infatti una collaborazione con A.C. Milan volta ad un cammino comune che trova per esempio nell'entrata di nostri ragazzi nel loro settore giovanile la nostra massima soddisfazione.

Se il settore giovanile è il fulcro di tutto il lavoro della Società, è innegabile che la nostra Prima Squadra, militante nel campionato di Serie D, è il traino di tutto il movimento. Negli ultimi anni

è stato un crescendo di soddisfazioni, che ha confermato la bontà della politica della società volta al mantenimento di quanto promesso ai nostri tifosi ed a quanti ci seguono. A puro titolo informativo segnaliamo che nella stagione 2010-2011 nella nostra società militano circa 400 atleti, 100 fra tecnici (diplomati isef) e assistenti, e altrettanti operatori dediti all'organizzazione alla logistica e alla gestione.

Borse di Studio A.S. 2009/2010

Serata di grandi emozioni giovedì 24 febbraio in auditorium, in occasione della consegna delle borse di studio. Presenti in veste di ospiti il Maestro pittore/musicista Gianni Bergamelli che ha accompagnato con le note del suo pianoforte i momenti salienti della serata, superbo segnale di accortezza indirizzata quei ragazzi che hanno conseguito eccellenze lo scorso anno. In sala era presente anche il pluri campione italiano di ciclismo Marco Pinotti, vero esempio di serietà e professionalità per i giovani, uno tra i pochi sportivi nel panorama italiano che è stato capace di coniugare lo sport con lo studio, infatti è laureato in Ingegneria Gestionale.

Sedici Borse di studio sono state assegnate agli studenti che hanno frequentato nell'a.s. 2009/10, la classe V della Scuola primaria: **Zanaga Anna, Presto Kevin, Franzè Angela Cosmina, Grieco federica, Chiappa Annamaria, Pressiani Paolo, Sala Elena, Biffi Leila, Biffi**

Cinzia, Scaglia Sofia, Bonasio Samuele, Malaj Erica, Cicerello Altea, Viganò Roberto, Cisana Matia e Cassago Matteo.

Quindici Borse di studio sono state assegnate agli studenti che hanno frequentato nell'A.S. 2009/'10 la classe III grado della Scuola secondaria di I grado: **Taramelli Grazia, Rota Riccardo, Ghirardi Stefania, Rota Graziosi Matteo, D'Aniello Micolle, Cornelli Camilla Jole, Donadoni Noemi, Teli Fabio, Fagiani Francesca, Bravi Beatrice, Tosoni Alessia, Lushkaj**

Lidjon, Consonni Chiara, Mazzoleni Federica, Dossi Ivan.

Cinque Borse di studio sono state assegnate agli studenti che hanno frequentato nell'A.S. 2009/'10 la classe V della Scuola secondaria di II grado: **Limonta Samanta, Dadda Michael, Staltieri Ada, Gopaul Chandnee, Gallo Sara.**

Ancora una volta si deve ringraziare il Sig. Giovanni Galbusera, per la sensibilità e generosità che ogni anno dimostra di avere verso questi nostri studenti, in quanto, con le somme che vengono con-



Consegna delle Borse di Studio agli Studenti della Classe V di Primo grado

segnate ai medesimi attraverso le borse di studio dallo stesso elargite, si contribuisce in modo ammi-

revoles alla loro formazione, il tutto, e lo si deve ribadire, in ricordo del figlio Emanuele.

L'Amministrazione comunale ringrazia per questo gesto, degno di esempio.



Borse di Studio agli Studenti della Classe III scuola Secondaria di I grado



Borse di Studio agli Studenti della Classe V scuola Secondaria di II grado

Seconda Edizione Concorso fotografico

Visto il successo del Concorso Fotografico dello scorso anno, si è ritenuto opportuno riproporlo, grazie alla collaborazione con l'Associazione Gru di Sadako. Il tema della seconda edizione è stato il seguente: "Tradizioni, Arti e Mestieri", che ha incluso folklore e gli usi e costumi anche locali. Su tali tematiche si sono espressi i fotografi partecipanti, evidenziando un certo talento che si ravvisa nelle fotografie esposte. Sono state premiate le tre fotografie giudicate migliori dalla commissione incaricata della decisione:



Serata della Premiazione del Concorso



Primo Premio: *Arte Casearia*, di Renato Aldo Ferri



Secondo Premio: *Il Forgiatore*, di Michela Leidi



Terzo Premio: *Festa Contadina 2009*, di Natale Picenni



Comune di Terno d'Isola

Assessorato alla Cultura e Pubblica Istruzione

MENSA SCOLASTICA

Con l'anno scolastico 2010/2011 è andato a regime il nuovo sistema di pagamento del servizio di ristorazione scolastica.

Le nuove modalità di pagamento hanno consentito di snellire le procedure a carico delle famiglie, consentendo alle stesse al contempo una maggiore trasparenza e la possibilità di un controllo immediato e giornaliero delle somme dovute.

Come già anticipato, per gli insoluti relativi all'anno scolastico 2009/2010 sono state avviate le procedure per la riscossione coattiva degli stessi.

Tale procedura consente di assicurare equità nei confronti di tutte quelle famiglie che, a volte anche con grandi sacrifici, provvedono ad assicurare il regolare pagamento delle somme dovute.

Stiamo verificando la possibilità di estendere la stessa modalità di pagamento anche per il servizio di trasporto scolastico.

Ringrazio le famiglie per la collaborazione assicurata e che ci ha consentito di mettere a regime il nuovo sistema di riscossione, obiettivo che ha comportato il superamento di non poche difficoltà e problematiche.

Gianluca Sala

GEOX
RESPIRA

REPLAY

NeroGiardini



Calvin Klein



calzature
borse
accessori

TERNO D'ISOLA
Via Roma 035 905669

MILLE piedi